Evropský parlament
2024-2029

Výbor pro zaměstnanost a sociální věci
Výbor pro veřejné zdraví

2025/2062(INI)

5. 11. 2025

POZMĚŇOVACÍ NÁVRHY 549 - 865

Návrh zprávy
Loucas Fourlas, Ruggero Razza
(PE776.849v01-00)

Krizový plán EU pro pracovníky ve zdravotnictví: udržitelnost systémů zdravotní péče a zaměstnanost a pracovní podmínky ve zdravotnictví
(2025/2062(INI))

Pozměňovací návrh 549
Marta Temido, Romana Jerković, Victor Negrescu, Vytenis Povilas Andriukaitis, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 14

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; považuje etický mezinárodní nábor v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO pouze za doplňkové a dočasné opatření, aby se nezhoršil nedostatek v zemích původu;	14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; považuje etický mezinárodní nábor v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO pouze za doplňkové a dočasné opatření, aby se nezhoršil nedostatek v zemích původu; ***zdůrazňuje, že je třeba řešit etický nábor v rámci EU; doporučuje nábor zaměřený na stabilitu pracovních míst, hierarchicky fungující zdravotnické týmy, omezenou pracovní dobu a omezenou míru několika pracovních úvazků a zastupujících lékařů nebo zdravotnických pracovníků;***

Or. en

Pozměňovací návrh 550
Sirpa Pietikäinen

Návrh usnesení
Bod 14

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; ***považuje etický*** mezinárodní nábor ***v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO pouze za doplňkové a dočasné*** opatření, aby se nezhoršil nedostatek v zemích původu;	14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; ***zdůrazňuje, že spravedlivá pracovní mobilita zdravotnických a pečovatelských pracovníků vyžaduje silné a vymahatelné právní předpisy na úrovni EU; domnívá se, že celosvětový kodex zásad WHO pro*** mezinárodní nábor ***zdravotnického personálu sice poskytuje užitečné pokyny, ale není dostatečným nástrojem k zajištění etického náboru,***

neboť je nezávazný; vyzývá proto k vypracování závazných opatření ***na úrovni EU, která by zaručila etické a udržitelné náborové postupy***, aby se nezhoršil nedostatek ***pracovníků*** v zemích původu;

Or. en

Pozměňovací návrh 551
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 14

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; ***považuje etický*** mezinárodní ***nábor*** v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO ***pouze za doplňkové a dočasné opatření***, aby se nezhoršil nedostatek v zemích původu;	14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; ***zdůrazňuje však, že etické*** mezinárodní ***náborové postupy musí být*** v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO, aby se nezhoršil nedostatek ***pracovníků*** v zemích původu ***a aby měl každý v EU přístup ke kvalitní zdravotní péči***;

Or. en

Pozměňovací návrh 552
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge, Viktória Ferenc, Pál Szekeres, Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 14

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
14. ***podporuje spravedlivou mobilitu*** zdravotnických pracovníků ***v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích***; považuje etický mezinárodní nábor v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO pouze ***za doplňkové a*** dočasné opatření, aby se nezhoršil nedostatek v	14. ***zdůrazňuje, že mobilita*** zdravotnických pracovníků ***by neměla být podporována na úkor vnitrostátních systémů, které jsou již nyní pod tlakem; poukazuje na to, že by to za žádných okolností nemělo vést k jakékoli formě sociálního dumpingu ani k odlivu mozků***

zemích původu;

z nejzranitelnějších zemí; považuje etický mezinárodní nábor v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO ***za naléhavé a*** pouze dočasné opatření, aby se nezhoršil nedostatek v zemích původu;

Or. fr

Pozměňovací návrh 553
Vytenis Povilas Andriukaitis, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 14

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; považuje etický mezinárodní nábor v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO pouze za doplňkové a dočasné opatření, aby se nezhoršil nedostatek v zemích původu;	14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; považuje etický mezinárodní nábor v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO pouze za doplňkové a dočasné opatření, aby se nezhoršil nedostatek v zemích původu***, a bylo by vhodné, aby se EU zabývala etickým náborem v rámci EU a odvětví náboru regulovala***;

Or. en

Pozměňovací návrh 554
Liesbet Sommen

Návrh usnesení
Bod 14

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; považuje etický mezinárodní nábor v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO ***pouze*** za doplňkové ***a dočasné*** opatření***, aby se nezhoršil nedostatek*** v zemích původu;	14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; považuje etický mezinárodní nábor v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO za doplňkové opatření ***prováděné při plném respektování vnitrostátních systémů zdravotní péče a udržitelnosti pracovní síly*** v zemích

původu;

Or. en

Pozměňovací návrh 555
Loucas Fourlas

Návrh usnesení
Bod 14

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; ***považuje etický*** mezinárodní nábor v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO pouze ***za doplňkové a dočasné opatření***, aby se nezhoršil nedostatek v zemích původu;	14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; ***zdůrazňuje, že veškerý*** mezinárodní nábor ***musí být*** v souladu ***s etickými normami, například*** s celosvětovým kodexem zásad WHO***, který je*** pouze ***doplňkovým a dočasným opatřením***, aby se nezhoršil nedostatek v zemích původu;

Or. en

Pozměňovací návrh 556
Aurelijus Veryga

Návrh usnesení
Bod 14

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; považuje etický mezinárodní nábor v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO pouze za doplňkové a dočasné opatření, aby se nezhoršil nedostatek v zemích původu;	14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; považuje etický mezinárodní nábor v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO pouze za doplňkové a dočasné opatření, aby se nezhoršil nedostatek ***pracovníků*** v zemích původu;

Or. en

Pozměňovací návrh 557
Giorgos Georgiou

Návrh usnesení
Bod 14

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; ***považuje etický*** mezinárodní nábor v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO ***pouze za doplňkové a dočasné opatření***, aby se nezhoršil nedostatek v zemích původu;	14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; ***zdůrazňuje, že veškerý*** mezinárodní nábor ***musí být*** v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO, aby se nezhoršil nedostatek v zemích původu;

Or. en

Pozměňovací návrh 558
Laurent Castillo, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 14

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; považuje etický mezinárodní nábor v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO pouze za ***doplňkové*** a dočasné opatření, ***aby se nezhoršil*** nedostatek v zemích původu;	14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; považuje etický mezinárodní nábor v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO pouze za ***velmi omezené*** a dočasné opatření, ***které nesmí zhoršit*** nedostatek v zemích původu;

Or. fr

Pozměňovací návrh 559
Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod 14

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; ***považuje etický*** mezinárodní nábor v souladu s celosvětovým kodexem zásad WHO ***pouze za doplňkové a dočasné opatření***, aby se nezhoršil nedostatek v zemích původu;	14. podporuje spravedlivou mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU, kterou umožňuje směrnice o odborných kvalifikacích; ***zdůrazňuje, že veškerý*** mezinárodní nábor ***musí být*** v souladu ***s etickými normami, například*** s celosvětovým kodexem zásad WHO, aby se nezhoršil nedostatek v zemích původu;

Or. en

Pozměňovací návrh 560
Sirpa Pietikäinen

Návrh usnesení
Bod 14 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	14a. vyzývá ke koordinovaným opatřením, která usnadní nábor zdravotnických a pečovatelských pracovníků z jiných členských států EU, včetně zjednodušených postupů pro uznávání odborných kvalifikací, cílených programů zaškolení a odborné přípravy a podpory jazykových a integračních potřeb; zdůrazňuje, že tato opatření mají zásadní význam pro zajištění kompetentních, mobilních a odolných zdravotnických pracovníků v celé Unii při současném zachování vysokých standardů péče a bezpečnosti pacientů;

Or. en

Pozměňovací návrh 561
Ruggero Razza, Michele Picaro, Carlo Ciccioli, Laurence Trochu, Aurelijus Veryga, Francesco Torselli, Chiara Gemma

Návrh usnesení
Bod 14 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	14a. vyzývá Komisi a členské státy, aby

zajistily etické postupy pro nábor pracovníků ze třetích zemí v souladu s kodexem chování WHO, zlepšily monitorování toků mobility a posílily spolupráci s cílem předcházet nedostatku kvalifikovaných pracovníků ve zranitelných, horských a ostrovních regionech, a to i prostřednictvím partnerství v oblasti odborné přípravy;

Or. it

Pozměňovací návrh 562
Giorgos Georgiou

Návrh usnesení
Bod 14 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	14a. naléhavě vyzývá členské státy, aby vybudovaly udržitelnou pracovní sílu v oblasti léčby rakoviny s cílem zachraňovat životy, snížit zátěž spojenou s rakovinou v EU a dosáhnout cílů Evropského plánu boje proti rakovině;

Or. en

Pozměňovací návrh 563
Sirpa Pietikäinen

Návrh usnesení
Bod 14 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	14b. vyzývá k posílení kapacity intenzivní péče v celé Unii vybavením jednotek intenzivní péče dostatečným počtem kvalifikovaných a kompetentních odborníků, podporou mobility pracovníků intenzivní péče mezi členskými státy v době krize, usnadněním sdílení osvědčených postupů a získaných poznatků, poskytováním specializované

	odborné přípravy s cílem zachovat vysokou způsobilost a podporou duševního zdraví a pohody zaměstnanců; zdůrazňuje, že tato opatření mají zásadní význam pro zajištění odolné, přizpůsobivé a udržitelné pracovní síly ve zdravotnictví, která bude schopna účinně reagovat na budoucí mimořádné situace v oblasti zdraví;

Or. en

Pozměňovací návrh 564
Stine Bosse, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Billy Kelleher

Návrh usnesení
Bod 15

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
15. vyzývá k přijetí vhodných opatření k provádění směrnice o odborných kvalifikacích s cílem zlepšit vzájemné uznávání, zejména u praktických lékařů a zdravotních sester;	15. vyzývá k přijetí vhodných opatření k provádění směrnice o odborných kvalifikacích s cílem zlepšit vzájemné uznávání, zejména u praktických lékařů a zdravotních sester***, která by měla být podpořena v neposlední řadě plným prováděním rámce EU pro digitální identitu členskými státy a automatickým uznáváním certifikátů uložených v peněženkách digitální identity EU***;

Or. en

Pozměňovací návrh 565
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge, Viktória Ferenc, Pál Szekeres, Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 15

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
15. ***vyzývá k přijetí vhodných opatření k provádění směrnice o*** odborných ***kvalifikacích s cílem zlepšit vzájemné uznávání, zejména u praktických lékařů a***	15. ***žádá, aby uznávání*** odborných ***kvalifikací ve zdravotnictví zohledňovalo podstatné rozdíly v odborné přípravě mezi členskými státy a aby vnitrostátní orgány***

zdravotních sester;	***mohly před udělením povolení k výkonu povolání požadovat další stáže, praktické zkoušky nebo znalost jazyka hostitelské země, aby byla zaručena bezpečnost pacientů a rovné zacházení s odborníky***;

Or. fr

Pozměňovací návrh 566
Marta Temido, Romana Jerković, Vytenis Povilas Andriukaitis, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 15

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
15. vyzývá k přijetí vhodných opatření k ***provádění*** směrnice o odborných kvalifikacích s cílem ***zlepšit*** vzájemné uznávání, zejména u praktických lékařů a zdravotních sester;	15. vyzývá k přijetí vhodných opatření k ***přezkumu*** směrnice o odborných kvalifikacích s cílem ***zajistit, aby zahrnovala správná povolání, umožnila skutečnou přenositelnost kvalifikací, nových kvalifikací, dovedností a rolí, včetně oblasti dlouhodobé péče, a zlepšila*** vzájemné uznávání, zejména u praktických lékařů a zdravotních sester;

Or. en

Pozměňovací návrh 567
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 15

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
15. vyzývá k přijetí vhodných opatření k provádění směrnice o odborných kvalifikacích s cílem zlepšit vzájemné uznávání***, zejména u praktických lékařů a zdravotních sester***;	15. vyzývá k přijetí vhodných opatření k provádění směrnice o odborných kvalifikacích s cílem zlepšit vzájemné uznávání***; vyzývá členské státy, aby se zabývaly uznáváním kvalifikací migrantů a uprchlíků ze zemí mimo EU a využily jejich potenciál, který je opomíjen***;

Or. en

Pozměňovací návrh 568
Ruggero Razza, Michele Picaro, Carlo Ciccioli, Aurelijus Veryga, Francesco Torselli, Chiara Gemma

Návrh usnesení
Bod 15

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
15. vyzývá k přijetí vhodných opatření k provádění směrnice o odborných kvalifikacích s cílem zlepšit vzájemné uznávání, zejména ***u*** praktických lékařů a zdravotních sester;	15. vyzývá k přijetí vhodných opatření k provádění směrnice o odborných kvalifikacích s cílem zlepšit vzájemné uznávání, ***a to i prostřednictvím větší harmonizace odborné přípravy zdravotnických pracovníků ve všech členských státech,*** zejména praktických lékařů a zdravotních sester;

Or. it

Pozměňovací návrh 569
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 15

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
15. vyzývá k přijetí vhodných opatření k provádění směrnice o odborných kvalifikacích s cílem zlepšit vzájemné uznávání, zejména ***u praktických*** lékařů a zdravotních sester;	15. vyzývá k přijetí vhodných opatření k provádění směrnice o odborných kvalifikacích s cílem zlepšit vzájemné uznávání, zejména ***v případě praktických/rodinných*** lékařů***, farmaceutů*** a zdravotních sester***, všeobecného/rodinného lékařství, a žádá jejich zahrnutí do přílohy 5.1.4 směrnice***;

Or. en

Pozměňovací návrh 570
Vytenis Povilas Andriukaitis, Marta Temido, Nikos Papandreou, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 15

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
15. vyzývá k přijetí vhodných opatření k provádění směrnice o odborných kvalifikacích s cílem zlepšit vzájemné uznávání, zejména u praktických lékařů ***a*** zdravotních sester;	15. vyzývá k přijetí vhodných opatření k provádění směrnice o odborných kvalifikacích s cílem zlepšit vzájemné uznávání, zejména u praktických lékařů***,*** zdravotních sester***, porodních asistentek a zubních lékařů***;

Or. en

Pozměňovací návrh 571
Sirpa Pietikäinen

Návrh usnesení
Bod 15 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	15a. zdůrazňuje, že musí být zachována kontinuita vztahu mezi pacientem a lékařem, který má zásadní význam pro kvalitní péči založenou na důvěře zaměřenou na člověka; zdůrazňuje, že každý by měl mít přístup k rodinnému lékaři nebo lékaři primární péče, který zajistí dlouhodobou, v ideálním případě celoživotní kontinuitu péče, ať už je poskytována prostřednictvím veřejných, nebo soukromých zdravotnických služeb; vyzývá členské státy, aby vytvořily rámce zaručující toto právo jako základní kámen udržitelných a dostupných systémů zdravotní péče;

Or. en

Pozměňovací návrh 572
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge, Viktória Ferenc, Pál Szekeres

Návrh usnesení
Bod 15 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	15a. poukazuje na to, že povinnou podmínkou pro uznání odborné kvalifikace musí být znalost jazyka země výkonu praxe, aby byla zaručena kvalita péče a bezpečnost pacientů;

Or. fr

Pozměňovací návrh 573
Nicolás González Casares

Návrh usnesení
Bod 15 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	15a. zdůrazňuje, že je třeba bránit vědecky podložené lékařské postupy, a zdůrazňuje, že jejich vymezení a standardizace v Evropě by neměly zahrnovat postupy, které postrádají vědeckou podporu.

Or. en

Pozměňovací návrh 574
Petar Volgin

Návrh usnesení
Bod 15 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	15a. vyzývá Komisi, aby pozměnila směrnici o odborných kvalifikacích tak, aby zahrnovala uznávání udělených kvalifikací v digitálním formátu[1a];
	[1a] V současné době může být občanům jednoho členského státu bráněno vykonávat pracovní činnost v jiném členském státě, pokud obdrželi pouze digitální certifikát.

Or. en

Pozměňovací návrh 575
Laurent Castillo, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 16

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků a přeshraniční mobilitu; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU;	16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků a přeshraniční mobilitu; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU***, aniž by vznikl efekt mrtvé váhy mezi členskými státy, který by vedl k nedostatku zdravotnického personálu v některých oblastech, a vyzývá k vytvoření zón přeshraniční spolupráce v oblasti zdraví prostřednictvím dvoustranných dohod, jež budou vymezeny jasným právním rámcem uznávaným oběma členskými státy, aby zdravotničtí pracovníci z jednoho členského státu mohli působit v sousedním členském státě, přičemž cílem těchto dohod by bylo pomoci určit společné priority, pokud jde o zdravotní péči, profesní mobilitu a infrastrukturu***;

Or. fr

Pozměňovací návrh 576
Christine Anderson, Petar Volgin

Návrh usnesení
Bod 16

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků a přeshraniční mobilitu; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU;	16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků a přeshraniční mobilitu; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v

rámci EU***, zejména mobilitu mladých absolventů, kteří získali lékařské vzdělání v jiném členském státě a chtěli by se vrátit domů, aby mohli vykonávat své povolání, zejména pokud se země původu potýká s nedostatkem pracovních sil ve zdravotnictví***;

Or. en

Pozměňovací návrh 577
Stine Bosse, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Billy Kelleher

Návrh usnesení
Bod 16

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků a přeshraniční mobilitu; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU;	16. vybízí k ***bezodkladnému digitalizovanému*** uznávání dalších kvalifikací a specializovaných ***a pokročilých*** pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků a přeshraniční mobilitu; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU***, jakož i mobilitu zdravotnických pracovníků a odborníků za účelem pokročilejších pracovních funkcí podpořenou uznáváním jejich kvalifikací v souladu s evropským rámcem kvalifikací pro celoživotní učení***;

Or. en

Pozměňovací návrh 578
Veronika Cifrová Ostrihoňová, Irena Joveva, Vlad Vasile-Voiculescu, Jana Toom, Stine Bosse, Hristo Petrov, Olivier Chastel, Grégory Allione

Návrh usnesení
Bod 16

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků a	16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků

přeshraniční mobilitu; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU;	a přeshraniční mobilitu; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU; ***vyzývá k vytvoření programů, které usnadní návrat zdravotnických pracovníků EU, kteří jsou v současné době zaměstnáni v zahraničí; dále vyzývá ke zjednodušení vstupních postupů pro kvalifikované zdravotnické pracovníky ze třetích zemí;***

Or. en

Pozměňovací návrh 579
Kathleen Funchion

Návrh usnesení
Bod 16

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků a přeshraniční mobilitu; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU;	16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků a přeshraniční mobilitu; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU ***v rámci úsilí o řešení výzev, jimž čelí členské státy a třetí země, pokud jde o odliv mozků***;

Or. en

Pozměňovací návrh 580
Elena Nevado del Campo, Dolors Montserrat

Návrh usnesení
Bod 16

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků a přeshraniční mobilitu; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU;	16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků a přeshraniční mobilitu; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU ***a zdůrazňuje, že je důležité pracovníky v dostatečném předstihu***

informovat o každém povinném přeložení;

Or. es

Pozměňovací návrh 581
Loucas Fourlas

Návrh usnesení
Bod 16

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků a přeshraniční mobilitu; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU;	16. vybízí k ***provádění směrnice o odborných kvalifikacích za účelem*** uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků a přeshraniční mobilitu; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU;

Or. en

Pozměňovací návrh 582
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge, Viktória Ferenc, Pál Szekeres, Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 16

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků ***a přeshraniční mobilitu***; ***podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU;***	16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků;

Or. fr

Pozměňovací návrh 583
Marta Temido, Romana Jerković, Vytenis Povilas Andriukaitis

Návrh usnesení
Bod 16

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků ***a přeshraniční mobilitu***; ***podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU;***	16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků;

Or. en

Pozměňovací návrh 584
Loucas Fourlas

Návrh usnesení
Bod 16

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků a přeshraniční mobilitu; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU;	16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků a přeshraniční mobilitu; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU***, přičemž je nutné zamezit odlivu mozků z jiných zemí EU***;

Or. en

Pozměňovací návrh 585
Estelle Ceulemans, Gabriele Bischoff, Marc Angel, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Marit Maij, Isilda Gomes, Romana Jerković, Klára Dobrev, Evelyn Regner, Marianne Vind

Návrh usnesení
Bod 16

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků ***a přeshraniční mobilitu***; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU;	16. vybízí k uznávání dalších kvalifikací a specializovaných ***a pokročilých*** pozic, které bylo zlepšilo udržení pracovníků; podporuje mobilitu zdravotnických pracovníků v rámci EU***, přičemž je nutné zamezit odlivu mozků z jiných zemí EU***;

Or. en

Pozměňovací návrh 586
Laurent Castillo, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 16 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	16a. zastává názor, že v příhraniční oblasti by měli mít zdravotničtí pracovníci možnost získat v členském státě bydliště přeshraničního pracovníka odměnu na základě sazeb úhrad členského státu, v němž je tento přeshraniční pracovník zaměstnán; v této souvislosti se domnívá, že nařízení o koordinaci systémů sociálního zabezpečení nebo jakékoli jiné nové právní předpisy by mohly prostřednictvím prováděcího aktu nebo aktu v přenesené pravomoci vymezit zvláštní příhraniční oblasti, které jsou v oblasti zdravotnictví prokazatelně pod tlakem, což by zdravotnickým pracovníkům umožnilo účtovat si za péči sazbu ve výši úhrad členského státu, v němž přeshraniční pracovníci a jejich rodinní příslušníci pracují; zdůrazňuje, že toto opatření by umožnilo zajistit spravedlivější přístup ke zdravotní péči pro všechny, neboť by zdravotnické pracovníky motivovalo k tomu, aby se usadili na té straně hranice, kde je nedostatek zdravotnického personálu, a zároveň by rozšířilo zdravotnické služby pro veřejnost, ať už se jedná o přeshraniční pracovníky, či nikoli;

Or. fr

Pozměňovací návrh 587
Tomislav Sokol, Adam Jarubas

Návrh usnesení
Bod 16 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	16a. zdůrazňuje, že je třeba zlepšit profesionalizaci pracovníků ve veřejném zdravotnictví jako klíčovou složku odolných systémů zdravotní péče; zdůrazňuje, že pro prevenci zdravotních hrozeb, připravenost a reakci na ně má zásadní význam kompetentní, eticky zakotvená a uznávaná pracovní síla v oblasti veřejného zdraví; vyzývá Komisi a členské státy, aby sladily opatření na vnitrostátní úrovni a na úrovni EU s plánem WHO-ASPHER pro profesionalizaci pracovníků v oblasti veřejného zdraví;

Or. en

Pozměňovací návrh 588
Romana Jerković, Vilija Blinkevičiūtė, Vytenis Povilas Andriukaitis, Nikos Papandreou, Estelle Ceulemans, Marta Temido, Nicolás González Casares

Návrh usnesení
Bod 16 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	16a. zdůrazňuje, že je třeba zlepšit vzdělávání, odbornou přípravu a profesní rozvoj pracovníků ve veřejném zdravotnictví jako klíčovou složku odolných systémů zdravotní péče; zdůrazňuje, že pro prevenci zdravotních hrozeb, připravenost a reakci na ně má zásadní význam dobře vyškolená pracovní síla v oblasti veřejného zdraví; vyzývá Komisi a členské státy, aby sladily opatření na vnitrostátní úrovni a na úrovni EU s plánem WHO-ASPHER pro profesionalizaci pracovníků v oblasti veřejného zdraví;

Or. en

Pozměňovací návrh 589
Emmanouil Fragkos

Návrh usnesení
Bod 16 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	16a. uznává výzvy spojené s pokrytím zdravotnických struktur kvalifikovaným personálem ve venkovských, a zejména v horských a ostrovních oblastech;

Or. el

Pozměňovací návrh 590
Tomislav Sokol, Adam Jarubas

Návrh usnesení
Bod 16 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	16b. zdůrazňuje, že je důležité posílit přeshraniční spolupráci v oblasti zdravotní péče s cílem řešit nedostatek pracovních sil, zajistit spravedlivý přístup k péči a prosazovat spravedlivé pracovní podmínky a podmínky mobility zdravotnických pracovníků v rámci Unie;

Or. en

Pozměňovací návrh 591
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 17

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
17. zdůrazňuje, že ***v zájmu zajištění dlouhodobé udržitelnosti je třeba snížit závislost na náboru*** pracovníků ze zemí mimo EU***; vyzývá k vytvoření vhodných***	17. zdůrazňuje, že ***etický nábor*** pracovníků ze zemí mimo EU ***může doplnit dlouhodobou udržitelnost pracovní síly ve zdravotnictví a systémů***

nástrojů k odstranění ***nedostatků v počtu*** zdravotnických pracovníků ***do roku 2034;***

zdravotní péče a přispět k odstranění ***nedostatku*** zdravotnických pracovníků***; vyzývá členské státy, aby tuto možnost prozkoumaly prostřednictvím partnerství v rámci rezervoáru talentů EU, která nabídnou spravedlivé zacházení uchazečům o zaměstnání ze zahraničí a zároveň rozšíří legální migraci a která mohou být přínosná jak pro členské státy, tak pro partnerské země mimo EU, pokud jde o potřeby v oblasti pracovních sil a dovedností.***

Or. en

Pozměňovací návrh 592
Liesbet Sommen

Návrh usnesení
Bod 17

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
17. zdůrazňuje, že v zájmu zajištění dlouhodobé udržitelnosti je třeba snížit závislost na náboru pracovníků ze zemí mimo EU; vyzývá k vytvoření vhodných nástrojů k odstranění nedostatků v počtu zdravotnických pracovníků do roku 2034;	17. zdůrazňuje, že v zájmu zajištění dlouhodobé udržitelnosti je třeba snížit závislost na náboru pracovníků ze zemí mimo EU; ***uznává však, že odstranění nedostatku zdravotnických pracovníků vyžaduje kombinaci opatření, včetně vnitrostátní odborné přípravy, strategií pro udržení pracovníků, mobility v rámci EU a v případě potřeby kontrolovaného náboru ze zemí mimo EU;*** vyzývá k vytvoření vhodných nástrojů k odstranění nedostatků v počtu zdravotnických pracovníků do roku 2034;

Or. en

Pozměňovací návrh 593
Aurelijus Veryga

Návrh usnesení
Bod 17

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
17. zdůrazňuje, že ***v zájmu zajištění dlouhodobé udržitelnosti je třeba snížit závislost*** na náboru pracovníků ze zemí mimo EU; vyzývá k ***vytvoření vhodných nástrojů*** k odstranění ***nedostatků v počtu*** zdravotnických pracovníků do roku 2034;	17. zdůrazňuje, že ***EU a členské státy by měly investovat do rozvoje udržitelných, odolných a vysoce kvalifikovaných zdravotnických pracovníků, kteří absolvovali odbornou přípravu v EU; zdůrazňuje, že snížení závislosti*** na náboru pracovníků ze zemí mimo EU ***má zásadní význam pro zajištění dlouhodobé udržitelnosti systémů zdravotní péče***; vyzývá k ***přijetí konkrétních opatření*** k odstranění ***stávajícího nedostatku*** zdravotnických pracovníků do roku 2034;

Or. en

Pozměňovací návrh 594
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge, Viktória Ferenc, Pál Szekeres, Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 17

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
17. zdůrazňuje, že v zájmu zajištění dlouhodobé udržitelnosti je třeba snížit závislost na náboru pracovníků ze zemí mimo EU; vyzývá k vytvoření vhodných nástrojů k odstranění nedostatků v počtu zdravotnických pracovníků do roku 2034;	17. zdůrazňuje, že v zájmu zajištění dlouhodobé udržitelnosti je třeba snížit závislost na náboru pracovníků ze zemí mimo EU; vyzývá k vytvoření vhodných nástrojů k odstranění nedostatků v počtu zdravotnických pracovníků do roku 2034; ***zdůrazňuje, že by nemělo být možné povolovat přijímání pracovníků ze zemí mimo EU, s výjimkou určitých podmínek, které na vnitrostátní úrovni stanoví členské státy;***

Or. fr

Pozměňovací návrh 595
Christine Anderson, Petar Volgin

Návrh usnesení
Bod 17

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
17. zdůrazňuje, že v zájmu zajištění dlouhodobé udržitelnosti je třeba snížit závislost na náboru pracovníků ze zemí mimo EU; vyzývá k vytvoření vhodných nástrojů k odstranění nedostatků v počtu zdravotnických pracovníků do roku 2034;	17. zdůrazňuje, že v zájmu zajištění dlouhodobé udržitelnosti je třeba snížit závislost na náboru pracovníků ze zemí mimo EU ***a že namísto toho by měl být nábor ve zdravotnictví podporován zejména v těch členských státech, kde je situace nejkritičtější***; vyzývá k vytvoření vhodných nástrojů k odstranění nedostatků v počtu zdravotnických pracovníků do roku 2034;

Or. en

Pozměňovací návrh 596
Emmanouil Fragkos

Návrh usnesení
Bod 17

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
17. zdůrazňuje, že v zájmu zajištění dlouhodobé udržitelnosti je třeba snížit závislost na náboru pracovníků ze zemí mimo EU; vyzývá k vytvoření vhodných nástrojů k odstranění nedostatků v počtu zdravotnických pracovníků do roku 2034;	17. zdůrazňuje, že v zájmu zajištění dlouhodobé udržitelnosti je třeba snížit závislost na náboru pracovníků ze zemí mimo EU; vyzývá k vytvoření vhodných nástrojů k odstranění nedostatků v počtu zdravotnických pracovníků do roku 2034 ***a zdůrazňuje, že je důležité poskytovat pobídky k opětovnému přilákání evropských vědců pracujících mimo EU***;

Or. el

Pozměňovací návrh 597
Marta Temido, Romana Jerković, Vytenis Povilas Andriukaitis, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 17

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
17. zdůrazňuje, že v zájmu zajištění dlouhodobé udržitelnosti je třeba snížit	17. zdůrazňuje, že v zájmu zajištění dlouhodobé udržitelnosti je třeba snížit

závislost na náboru pracovníků ze zemí mimo EU; vyzývá k vytvoření vhodných nástrojů k odstranění nedostatků v počtu zdravotnických pracovníků ***do roku 2034***;	závislost na náboru pracovníků ze zemí mimo EU; vyzývá k vytvoření vhodných nástrojů k odstranění nedostatků v počtu zdravotnických pracovníků ***a k zajištění dostupnosti, přístupnosti, přijatelnosti a kvality pracovních sil ve zdravotnictví, jak uvádí WHO***;

Or. en

Pozměňovací návrh 598
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 17 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	17a. žádá členské státy EU, aby plně provedly směrnici 2013/55/EU a zajistily rovné zacházení, jak je uvedeno v doporučení Komise (EU) 2023/7700, v němž Komise vyzývá členské státy, aby zajistily, že kvalifikace získané v Unii budou uznávány stejným způsobem, ať už jejich držiteli jsou občané Unie, nebo státní příslušníci třetích zemí;

Or. en

Pozměňovací návrh 599
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 17 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	17a. zdůrazňuje, že jsou zapotřebí spolehlivé vnitrostátní náborové programy pro pracovníky ve zdravotnictví, aby se snížila závislost na pracovnících ze zemí mimo EU, se zvláštním důrazem na obsazování volných pracovních míst v klíčových lékařských a ošetřovatelských

oborech;

Or. en

Pozměňovací návrh 600
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge, Viktória Ferenc, Pál Szekeres, Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 17 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	17a. zdůrazňuje, že je třeba vyzdvihovat kvalitní vnitrostátní odbornou přípravu a zajistit, aby evropská harmonizace nevedla ke snížení standardů, pokud jde o kvalitu a bezpečnost péče;

Or. fr

Pozměňovací návrh 601
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge, Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 18

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
18. vyzývá Komisi, aby navrhla plán, jak do sedmi let zvýšit počet zdravotnických pracovníků alespoň o jeden milion, zajistit přístup k vysokoškolskému a odbornému vzdělávání a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií s ohledem na příjmové podmínky rodin;	***vypouští se***

Or. fr

Pozměňovací návrh 602

Liesbet Sommen

Návrh usnesení
Bod 18

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
18. vyzývá Komisi, aby navrhla plán, jak do sedmi let zvýšit počet zdravotnických pracovníků alespoň o jeden milion, zajistit přístup k ***vysokoškolskému a odbornému*** vzdělávání a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií s ohledem na příjmové podmínky rodin;	18. vyzývá Komisi, aby navrhla plán, jak do sedmi let zvýšit počet zdravotnických pracovníků alespoň o jeden milion, zajistit přístup k ***diverzifikovaným směrům odborné přípravy, včetně vysokoškolského*** vzdělávání***, odborného vzdělávání a přípravy, specializované odborné přípravy, učňovské přípravy, rekvalifikace a prohlubování dovedností,*** a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií s ohledem na příjmové podmínky rodin***, s přihlédnutím k vnitrostátním podmínkám a po konzultaci se sociálními partnery***;

Or. en

Pozměňovací návrh 603
Pascal Arimont

Návrh usnesení
Bod 18

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
18. vyzývá Komisi, aby navrhla plán, jak do sedmi let zvýšit počet zdravotnických pracovníků alespoň o jeden milion, zajistit přístup k vysokoškolskému a odbornému vzdělávání a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií s ohledem na příjmové podmínky rodin;	18. vyzývá Komisi, aby navrhla plán, jak do sedmi let zvýšit počet zdravotnických pracovníků alespoň o jeden milion, zajistit přístup k vysokoškolskému a odbornému vzdělávání a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti***, mimo jiné vyčleněním zvláštních finančních prostředků z programu EU4Health a ESF+ na nábor a udržení zaměstnanců, poskytováním pobídek pro ženy, které se vracejí do práce na základě podmíněnosti rovnosti žen a mužů v grantech a financováním například stipendií***

„CardioTech“ pro odbornou přípravu v oblasti digitálních a zelených dovedností v kardiovaskulární péči s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií s ohledem na příjmové podmínky rodin;

Or. en

Pozměňovací návrh 604
Victor Negrescu

Návrh usnesení
Bod 18

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
18. vyzývá Komisi, aby navrhla plán, jak do sedmi let zvýšit počet zdravotnických pracovníků alespoň o jeden milion, zajistit přístup k vysokoškolskému a odbornému vzdělávání a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií s ohledem na příjmové podmínky rodin;	18. ***zdůrazňuje, že je třeba mobilizovat nástroje financování EU, včetně ESF+, Horizont Evropa a EU4Health, s cílem modernizovat učební osnovy, posílit digitální a interdisciplinární dovednosti a řešit nejkritičtější nedostatek pracovních sil prostřednictvím koordinovaných evropských opatření;*** vyzývá Komisi, aby navrhla plán, jak do sedmi let zvýšit počet zdravotnických pracovníků alespoň o jeden milion, zajistit přístup k vysokoškolskému a odbornému vzdělávání a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií s ohledem na příjmové podmínky rodin;

Or. en

Pozměňovací návrh 605
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 18

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
18. vyzývá Komisi, aby navrhla plán,	18. vyzývá Komisi, aby navrhla plán,

jak do sedmi let zvýšit počet zdravotnických pracovníků alespoň o jeden milion, zajistit přístup k vysokoškolskému a odbornému vzdělávání a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií s ohledem na příjmové podmínky rodin;	jak do sedmi let zvýšit počet zdravotnických pracovníků alespoň o jeden milion, zajistit přístup k vysokoškolskému a odbornému vzdělávání a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií s ohledem na příjmové podmínky rodin; ***zdůrazňuje, že řešení strukturálních problémů, kterým toto odvětví čelí, je klíčem ke zvýšení atraktivity tohoto odvětví, náboru mladých lidí, osob, které změní profesní dráhu, osob, které tuto oblast opustily, aby se vrátily, jakož i k vyšší míře udržení pracovníků;***

Or. en

Pozměňovací návrh 606
Kateřina Konečná

Návrh usnesení
Bod 18

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
18. vyzývá Komisi, aby navrhla ***plán***, jak do sedmi let zvýšit počet zdravotnických pracovníků alespoň o jeden milion, zajistit přístup k vysokoškolskému a odbornému vzdělávání a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií s ohledem na příjmové podmínky rodin;	18. vyzývá Komisi, aby ***ve spolupráci s členskými státy*** navrhla ***vytvoření a monitorování plánu***, jak do sedmi let zvýšit počet zdravotnických pracovníků alespoň o jeden milion, zajistit přístup k vysokoškolskému a odbornému vzdělávání a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií s ohledem na příjmové podmínky rodin;

Or. en

Pozměňovací návrh 607
Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod 18

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
18. vyzývá Komisi, aby navrhla ***plán***, jak do sedmi let zvýšit počet zdravotnických pracovníků alespoň o jeden milion, zajistit přístup k vysokoškolskému a odbornému vzdělávání a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií s ohledem na příjmové podmínky rodin;	18. vyzývá Komisi, aby ***ve spolupráci s členskými státy*** navrhla ***vytvoření a monitorování plánu***, jak do sedmi let zvýšit počet zdravotnických pracovníků alespoň o jeden milion, zajistit přístup k vysokoškolskému a odbornému vzdělávání a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií s ohledem na příjmové podmínky rodin;

Or. en

Pozměňovací návrh 608
Marta Temido, Romana Jerković, Victor Negrescu, Vytenis Povilas Andriukaitis, Nikos Papandreou

Návrh usnesení
Bod 18

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
18. vyzývá Komisi, aby navrhla plán, jak ***do sedmi let*** zvýšit počet zdravotnických pracovníků ***alespoň o jeden milion***, zajistit přístup k vysokoškolskému a odbornému vzdělávání a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií ***s ohledem na příjmové podmínky rodin***;	18. vyzývá Komisi, aby navrhla plán, jak zvýšit počet zdravotnických pracovníků, zajistit přístup k vysokoškolskému a odbornému vzdělávání a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií;

Or. en

Pozměňovací návrh 609
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 18

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
18. vyzývá Komisi, aby navrhla plán, jak do sedmi let zvýšit počet zdravotnických pracovníků alespoň o jeden milion, zajistit přístup k vysokoškolskému a odbornému vzdělávání a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií s ohledem na příjmové podmínky rodin;	18. vyzývá Komisi, aby navrhla plán, jak do sedmi let zvýšit počet zdravotnických pracovníků alespoň o jeden milion, zajistit přístup k vysokoškolskému a odbornému vzdělávání ***(včetně praktického lékařství/rodinného lékařství)*** a umožnit členským státům využívat prostředky z fondu ESF+ a politiky soudržnosti s cílem poskytnout mladým lidem odpovídající počet stipendií s ohledem na příjmové podmínky rodin;

Or. en

Pozměňovací návrh 610
Vytenis Povilas Andriukaitis, Marta Temido

Návrh usnesení
Bod 18 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	18a. vyzývá země původu, aby zlepšily pracovní podmínky svých zdravotnických pracovníků s cílem zlepšit jejich udržení v dané zemi, a vyzývá cílové země, aby zlepšily plánování týkající se zdravotnických pracovníků, zvýšily vzdělávání a odbornou přípravu s cílem dosáhnout větší soběstačnosti a snížit závislost na zdravotnických pracovnících vyškolených v zahraničí; měly by být zachovány a posíleny osvědčené evropské postupy spolupráce v oblasti lékařského vzdělávání, z nichž budou mít prospěch jak země původu, tak cílové země;

Or. en

Pozměňovací návrh 611
Estelle Ceulemans, Gabriele Bischoff, Marc Angel, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Marit Maij, Isilda Gomes, Romana Jerković, Klára Dobrev, Evelyn Regner, Marianne Vind

Návrh usnesení
Bod 18 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	18a. zdůrazňuje význam neustálého prohlubování dovedností a změny kvalifikace zdravotnických pracovníků; zdůrazňuje, že je třeba pochopit, že investice do zdravotnických pracovníků nejsou nákladem, ale přínosem a předpokladem budoucí účinnosti a účelnosti poskytování služeb zdravotnických pracovníků; žádá proto, aby všichni pracovníci měli individuální právo na bezplatnou odbornou přípravu v pracovní době a na celoživotní učení;

Or. en

Pozměňovací návrh 612
Viktória Ferenc, Pál Szekeres, Marie-Luce Brasier-Clain

Návrh usnesení
Bod 18 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	18a. vyzývá Komisi, aby uvedla, jaká nová (nezdravotnická) pracovní místa, která dříve nebyla součástí pracovních míst vykonávaných tradičními zdravotnickými pracovníky, budou podle očekávání nezbytná, zejména v důsledku rostoucí úlohy umělé inteligence, a v jaké míře budou tato míst třeba, přičemž je třeba přihlédnout k očekávané odborné přípravě;

Or. en

Pozměňovací návrh 613
Victor Negrescu, Marta Temido

Návrh usnesení
Bod 18 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	18a. vyzývá Komisi a členské státy, aby vytvořily evropský koordinační mechanismus pro zrychlené a specializované programy odborné přípravy pro zdravotnické pracovníky, jejichž cílem bude reagovat na naléhavé potřeby v oblasti zdravotní péče a podporovat integraci vznikajících zdravotnických technologií;

Or. en

Pozměňovací návrh 614
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge, Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 18 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	18a. navrhuje, aby v členských státech, kde je to odůvodněné, bylo zkušeným lékařům a zdravotnickým pracovníkům umožněno pracovat a současně pobírat důchod s cílem uspokojit potřeby pracovní síly a oddálit, nebo dokonce zabránit trvalému uzavření ordinací nebo oddělení;

Or. fr

Pozměňovací návrh 615
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 18 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	18a. zdůrazňuje, že nedostatek pracovních sil ve zdravotnictví je nejakutnější ve venkovských a

nedostatečně pokrytých oblastech; domnívá se proto, že je nezbytné zavést vhodné pobídky pro stážisty v oblasti lékařství a zdravotní péče, kteří se rozhodnou absolvovat část své odborné přípravy v těchto regionech;

Or. en

Pozměňovací návrh 616
Christine Anderson, Petar Volgin

Návrh usnesení
Bod 18 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	18a. naléhavě vyzývá Komisi, aby zdravotnickým pracovníkům nenařizovala škodlivé nucené očkování, neboť to porušuje individuální lidská práva a odrazuje pracovníky od vstupu do těchto profesí;

Or. en

Pozměňovací návrh 617
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 18 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	18b. vyzývá Komisi, aby podporovala a financovala kampaně na zvyšování povědomí veřejnosti a zdravotní gramotnosti zaměřené na zvýšení atraktivity zdravotnických profesí, povzbuzování mladých lidí k profesní dráze v tomto odvětví, posílení celkové zdravotní gramotnosti obyvatelstva a zapojení zdravotnických pracovníků do boje proti dezinformacím;

Or. en

Pozměňovací návrh 618
Victor Negrescu

Návrh usnesení
Bod 18 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	18b. zdůrazňuje, že je důležité vypracovat společné normy EU a rámce vzájemného uznávání s cílem zajistit kvalitu, soudržnost a přenositelnost kvalifikací v celé Unii;

Or. en

Pozměňovací návrh 619
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 18 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	18c. zdůrazňuje, že je důležité zaměřit se na nábor a udržení zdravotních ošetřovatelek a ošetřovatelů, rozvíjet motivující profesní dráhy ošetřovatelů a dostupné možnosti odborné přípravy a zároveň zlepšovat pracovní podmínky a podporovat rovnováhu mezi pracovním a soukromým životem a nárok na dovolenou za kalendářní rok pro všechny zdravotní sestry a ošetřovatele;

Or. en

Pozměňovací návrh 620
Aurelijus Veryga

Návrh usnesení
Bod 19

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

19. ***doporučuje zavést na unijní i*** vnitrostátní úrovni ***pobídky*** pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, ***nelékařské*** zdravotnické ***pracovníky*** a další ***nelékařské*** pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;	19. ***naléhavě vyzývá k zavedení pobídek jak na úrovni EU, tak na*** vnitrostátní úrovni pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, zdravotnické ***záchranáře*** a další ***zdravotnické*** pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu, ***se zvláštním důrazem na nedostatečně zastoupené obory, jako je hematologie, pediatrické lékařství, infekční onemocnění, urgentní medicína, epidemiologie a revmatologie; dále vyzývá k přijetí opatření na podporu těchto a dalších specializovaných oborů medicíny ve vzdělávacích nemocnicích a na univerzitách,*** počínaje těmi ***pracovníky***, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;
	Or. en

Pozměňovací návrh 621
Ruggero Razza, Michele Picaro, Carlo Ciccioli, Laurence Trochu, Aurelijus Veryga, Francesco Torselli, Chiara Gemma

Návrh usnesení
Bod 19

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;	19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech; ***dále se domnívá, že formální uznání zdravotnických profesí jako namáhavých a obzvláště zatěžujících pracovních míst by mělo být považováno za další pobídku;***
	Or. it

Pozměňovací návrh 622
Raffaele Topo

Návrh usnesení
Bod 19

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;	19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech; ***vybízí rovněž členské státy, aby podporovaly kulturu odborné přípravy v oblasti komunikace mezi lékaři, zdravotními sestrami, zdravotnickými pracovníky a pacienty;***

Or. it

Pozměňovací návrh 623
Raffaele Topo

Návrh usnesení
Bod 19

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;	19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech; ***opakuje, že formální uznání zdravotnických profesí jako namáhavých nebo obzvláště náročných pracovních míst by mělo být považováno za dodatečnou pobídku;***

Or. it

Pozměňovací návrh 624
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 19

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;	19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech***, a domnívá se, že formální uznání zdravotnických profesí jako náročné nebo obzvláště náročné práce má zásadní význam pro uznání jejich přínosu pro společnost***;

Or. en

Pozměňovací návrh 625
Elena Nevado del Campo, Dolors Montserrat

Návrh usnesení
Bod 19

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;	19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových***, venkovských, těžko obslužných*** a urgentních oblastech;

Or. es

Pozměňovací návrh 626
Marta Temido, Romana Jerković, Vytenis Povilas Andriukaitis, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 19

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu***, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech***;	19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu;

Or. en

Pozměňovací návrh 627
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 19

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují ***pokročilou*** odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;	19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni ***pozitivní*** pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují ***pokročilé vzdělávání a*** odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;

Or. en

Pozměňovací návrh 628
Vytenis Povilas Andriukaitis, Marta Temido, Nikos Papandreou, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 19

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou	19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry***, porodní asisentky, zubaře***, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské

odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;	pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;

Or. en

Pozměňovací návrh 629
Giorgos Georgiou

Návrh usnesení
Bod 19

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují ***pokročilou*** odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;	19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují ***pokročilé vzdělávání a*** odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;

Or. en

Pozměňovací návrh 630
Kathleen Funchion

Návrh usnesení
Bod 19

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;	19. doporučuje zavést na unijní i vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu ***a vzdělávání***, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;

Or. en

Pozměňovací návrh 631
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Ondřej Knotek, Valérie Deloge, Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 19

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
19. doporučuje zavést na ***unijní i*** vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;	19. doporučuje zavést na vnitrostátní úrovni pobídky pro lékaře, zdravotní sestry, farmaceuty, nelékařské zdravotnické pracovníky a další ***zdravotnické i*** nelékařské pracovníky, kteří absolvují pokročilou odbornou přípravu, počínaje těmi, kteří působí v krizových a urgentních oblastech;

Or. fr

Pozměňovací návrh 632
Victor Negrescu

Návrh usnesení
Bod 19 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	19a. vyzývá Komisi, aby vytvořila evropský mechanismus solidarity, který zajistí spravedlivou náhradu pro členské státy, které významně investují do vzdělávání a odborné přípravy zdravotnických pracovníků, kteří později působí v jiných členských státech; zdůrazňuje, že takový mechanismus by měl podporovat vyváženou mobilitu, dodržovat zásady spravedlnosti a sdílené odpovědnosti a posilovat udržitelnost systémů zdravotní péče v celé Unii; zdůrazňuje, že tato iniciativa by odrážela hodnoty evropské soudržnosti a solidarity a zároveň podporovala spravedlivější rozdělení lidských a finančních zdrojů ve zdravotnictví;

Or. en

Pozměňovací návrh 633
Vytenis Povilas Andriukaitis, Marta Temido, Pierre Jouvet, Klára Dobrev

Návrh usnesení
Bod 19 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	19a. vybízí EU a členské státy, aby ve svých legislativních rámcích lépe zakotvily nepřetržitý profesní rozvoj způsobený měnícím se lékařským a technologickým prostředím a propojily jej s přezkumem společných standardů odborné přípravy napříč zeměmi a specializacemi s cílem opětovně udělovat licence a zajistit jejich přeshraniční přenositelnost;

Or. en

Pozměňovací návrh 634
Francesco Torselli, Chiara Gemma, Georgiana Teodorescu, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Návrh usnesení
Bod 19 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	19a. vybízí členské státy, aby formálně chránily schopnost zdravotnických a onkologických pracovníků pokračovat v odborném vzdělávání v rámci běžné pracovní doby, včetně poskytování chráněného času v rámci individuálních pracovních smluv pro odbornou přípravu a rozvoj.

Or. en

Pozměňovací návrh 635
Giorgos Georgiou

Návrh usnesení

Bod 19 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	19a. vybízí členské státy, aby formálně chránily schopnost zdravotnických a onkologických pracovníků pokračovat v odborném vzdělávání v rámci běžné pracovní doby, včetně poskytování chráněného času v rámci individuálních pracovních smluv pro odbornou přípravu a rozvoj.

Or. en

Pozměňovací návrh 636
Kateřina Konečná

Návrh usnesení
Bod 19 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	19a. vybízí členské státy, aby formálně chránily schopnost zdravotnických a onkologických pracovníků pokračovat v odborném vzdělávání v rámci běžné pracovní doby, včetně poskytování chráněného času v rámci individuálních pracovních smluv pro odbornou přípravu a rozvoj.

Or. en

Pozměňovací návrh 637
David Casa, Miriam Lexmann

Návrh usnesení
Bod 19 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	19a. vyzývá k odborné přípravě a rekvalifikaci zdravotnických pracovníků v oblasti revmatologie a muskuloskeletálních onemocnění, která

jsou hlavní příčinou nucené nepřítomnosti na pracovišti, která má nepřiměřený dopad na ženy a starší pracovníky a zhoršuje další nepřenosné nemoci;

Or. en

Pozměňovací návrh 638
Laurent Castillo, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 19 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	19a. doporučuje, aby byli budoucí zdravotničtí pracovníci povzbuzováni ke vstupu do profesí, v nichž se očekává velký počet odchodů do důchodu a v nichž lze předvídat zvýšenou poptávku, jako je geriatrická medicína;

Or. fr

Pozměňovací návrh 639
Laurent Castillo, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 20

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
20. vyzývá k zaujetí přístupu k profesní dráze lékařů a zdravotních sester, který bude zohledňovat celý životní cyklus a podporovat vzdělávání a strukturovaný postup od nástupních rolí až po vedoucí pozice;	20. vyzývá k zaujetí ***celoživotního*** přístupu k profesní dráze lékařů a zdravotních sester, který bude zohledňovat celý životní cyklus a podporovat vzdělávání a strukturovaný postup od nástupních rolí až po vedoucí pozice***, a to rozvojem odborných kvalifikací, uznáním většího významu profesí, rovněž poskytováním odborné přípravy v oblasti řízení zdravotnickým pracovníkům, kteří přecházejí do vedoucích postů, a zajištěním průběžné odborné přípravy v oblasti řešení krizí po celou dobu jejich***

akademické a profesní kariéry;

Or. fr

Pozměňovací návrh 640
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 20

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
20. vyzývá k zaujetí přístupu k profesní dráze lékařů a zdravotních sester, který bude zohledňovat celý životní cyklus a podporovat vzdělávání a strukturovaný postup od nástupních rolí až po vedoucí pozice;	20. vyzývá k zaujetí přístupu k profesní dráze lékařů a zdravotních sester, který bude zohledňovat celý životní cyklus a podporovat vzdělávání***, profesní rozvoj*** a strukturovaný postup od nástupních rolí až po vedoucí pozice ***a k posílenému kariérnímu dohledu a mentorství***; ***připomíná, že rozvoj dovedností má zásadní význam pro všechny pracovníky zapojené do poskytování zdravotní péče;***

Or. en

Pozměňovací návrh 641
Giorgos Georgiou

Návrh usnesení
Bod 20

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
20. vyzývá k zaujetí přístupu k profesní dráze lékařů a zdravotních sester, který bude zohledňovat celý životní cyklus a podporovat vzdělávání a strukturovaný postup od nástupních rolí až po vedoucí pozice;	20. vyzývá k zaujetí přístupu k profesní dráze lékařů a zdravotních sester, který bude zohledňovat celý životní cyklus a podporovat vzdělávání a strukturovaný postup od nástupních rolí až po vedoucí pozice; ***a lepší kariérní dohled, mentorství a příležitosti k profesnímu rozvoji se zvláštním zaměřením na ženy a mladé odborníky;***

Or. en

Pozměňovací návrh 642
Vytenis Povilas Andriukaitis, Marta Temido, Nikos Papandreou, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 20

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
20. vyzývá k zaujetí přístupu k profesní dráze lékařů a zdravotních sester, který bude zohledňovat celý životní cyklus a podporovat vzdělávání a strukturovaný postup od nástupních rolí až po vedoucí pozice;	20. vyzývá k zaujetí přístupu k profesní dráze lékařů a zdravotních sester, který bude zohledňovat celý životní cyklus a podporovat vzdělávání a strukturovaný postup od nástupních rolí až po vedoucí pozice***, vyzývá k většímu uznání úlohy formální a neformální kariéry v integrované péči a legitimních práv této rostoucí složky zdravotnického personálu***;

Or. en

Pozměňovací návrh 643
Elena Nevado del Campo, Dolors Montserrat

Návrh usnesení
Bod 20

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
20. vyzývá k zaujetí přístupu k profesní dráze lékařů a zdravotních sester, který bude zohledňovat celý životní cyklus a podporovat vzdělávání a strukturovaný postup od nástupních rolí až po vedoucí pozice;	20. vyzývá k zaujetí přístupu k profesní dráze lékařů a zdravotních sester, který bude zohledňovat celý životní cyklus a podporovat vzdělávání a strukturovaný postup od nástupních rolí až po vedoucí pozice***, s náležitým zohledněním genderových rozdílů na pracovišti a rovnováhy mezi pracovním a soukromým životem***;

Or. es

Pozměňovací návrh 644
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení

Bod 20

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
20. vyzývá k zaujetí přístupu k profesní dráze lékařů a zdravotních sester, který bude zohledňovat celý životní cyklus a podporovat vzdělávání a strukturovaný postup od nástupních rolí až po vedoucí pozice;	20. vyzývá k zaujetí přístupu k profesní dráze lékařů a zdravotních sester, který bude zohledňovat celý životní cyklus a podporovat vzdělávání a strukturovaný postup od nástupních rolí až po vedoucí pozice ***a k odpovídajícímu kariérnímu dohledu, mentorství a příležitostem k profesnímu rozvoji***;

Or. en

Pozměňovací návrh 645
Kathleen Funchion

Návrh usnesení
Bod 20

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
20. vyzývá k zaujetí přístupu k profesní dráze lékařů a zdravotních sester, který bude zohledňovat celý životní cyklus a podporovat vzdělávání a strukturovaný postup od nástupních rolí až po vedoucí pozice;	20. vyzývá k zaujetí přístupu k profesní dráze lékařů a zdravotních sester, který bude zohledňovat celý životní cyklus a podporovat vzdělávání a strukturovaný postup od nástupních rolí až po vedoucí pozice; ***včetně specializované odborné přípravy pro zaměstnance s dohledovými funkcemi;***

Or. en

Pozměňovací návrh 646
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge

Návrh usnesení
Bod 20 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	20a. navrhuje, aby byl v zemích, kde se uplatňují, zvýšen počet dostupných míst (numerus clausus, numerus apertus nebo kvóty) pro lékařské a nelékařské

zdravotnické kurzy, s přihlédnutím k předpokládaným potřebám a zjištěné míře předčasného ukončení studia a počtu osob, které se rozhodnou nejít do praxe, aby byl zaručen dostatečný počet nových účastníků na trhu práce;

Or. fr

Pozměňovací návrh 647
Laurent Castillo, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 20 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	20a. doporučuje, aby byly zdravotnické služby, zejména v nemocnicích, organizovány pružně, aby každý zaměstnanec mohl upravit svou pracovní dobu tak, aby vyhovovala jeho nepracovním závazkům, s cílem prodloužit nebo zkrátit pracovní dobu zaměstnanců, například s cílem přilákat více mladých lidí, kteří jsou schopni pracovat déle;

Or. fr

Pozměňovací návrh 648
Aurelijus Veryga

Návrh usnesení
Bod 20 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	20a. zdůrazňuje, že v rámci úsilí o řešení nedostatku pracovních sil by neměl být ohrožen obsah a doba trvání vzdělávání a odborné přípravy zdravotnických pracovníků; zdůrazňuje, že zachování vysoké úrovně vzdělávání a odborné přípravy má zásadní význam pro zajištění atraktivity zdravotnických profesí a zaručení bezpečnosti pacientů a kvality

péče;

Or. en

Pozměňovací návrh 649
Michalis Hadjipantela

Návrh usnesení
Bod 20 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	20a. vyzývá ke komplexnímu posouzení evropského medicínského vzdělávání a odborné přípravy s cílem pomoci zajistit, aby byly dodatečné zdroje přidělovány přesněji a odrážely tak současnou úroveň nedostatku pracovních sil;

Or. en

Pozměňovací návrh 650
Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 20 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	20a. vyzývá členské státy, aby povzbuzovaly a podporovaly osoby pečující o rodinné příslušníky v jejich úloze a podporovaly účinnou komunikaci a spolupráci se zdravotnickými pracovníky s cílem zlepšit péči o pacienty.

Or. en

Pozměňovací návrh 651
Michalis Hadjipantela

Návrh usnesení
Bod 20 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	20b. Vyzývá k zavedení opatření na podporu revmatologie a dalších nedostatečně zastoupených lékařských oborů ve vzdělávacích nemocnicích a na univerzitách; zdůrazňuje, že je třeba zajistit opatření v oblasti bezpečnosti a ochrany zdraví při práci s cílem řešit revmatické a muskuloskeletální nemoci; zdůrazňuje, že revmatická a muskuloskeletální onemocnění jsou hlavními příčinami, kvůli kterým zdravotničtí pracovníci opouštějí své povolání ze zdravotních důvodů;

Or. en

Pozměňovací návrh 652
Tomislav Sokol, Adam Jarubas

Návrh usnesení
Bod 21

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
21. vybízí členské státy, aby posoudily možnost ***přenést*** úkoly ***na*** specializované zdravotní sestry na základě modelů, které v EU již fungují, při splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;	21. ***zdůrazňuje, že jsou zapotřebí pokyny na úrovni EU týkající se bezpečného a na důkazech založeného přerozdělování úkolů a interdisciplinární spolupráce;*** vybízí členské státy, aby posoudily možnost ***převést*** úkoly ***kvalifikovaným odborníkům, jako jsou*** specializované zdravotní sestry***, a snížit tak zátěž zdravotnických zařízení poskytováním vybraných zdravotnických služeb v lékárnách, a to*** na základě modelů, které v EU již fungují, při splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;

Or. en

Pozměňovací návrh 653
Raffaele Topo

Návrh usnesení
Bod 21

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
21. vybízí členské státy, aby posoudily možnost přenést úkoly na specializované zdravotní sestry na základě modelů, které v EU již fungují, při splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;	21. vybízí členské státy, aby posoudily možnost přenést úkoly na specializované zdravotní sestry na základě modelů, které v EU již fungují, při splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu; ***opakuje, že jakékoli přenesení nebo převedení úkolů musí být doprovázeno vzájemně dohodnutými profesními povinnostmi, jasně vymezenou oblastí praxe a vhodnými mechanismy odpovědnosti přiměřenými novým úkolům;***

Or. it

Pozměňovací návrh 654
Nicolás González Casares

Návrh usnesení
Bod 21

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
21. vybízí členské státy, aby posoudily ***možnost přenést úkoly na specializované zdravotní sestry*** na základě modelů, které v EU již fungují, při splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení ***zdravotních sester a porodních asistentek*** do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu***;***	21. vybízí členské státy, aby ***zavedly inovativní modely péče,*** posoudily ***kombinaci dovedností zdravotnických pracovníků a přetvořily režimy úkolů zavedením přenesením úkolů, uznáním schopností zdravotních sester a specializovaných zdravotních sester a ošetřovatelů a stavěly*** na základě modelů, které v EU již fungují, při splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení ***všech zdravotnických pracovníků*** do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu***, jakož i dobrovolnických a komunitních***

organizací a zúčastněných stran z řad občanské společnosti.

Or. en

Pozměňovací návrh 655
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge, Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 21

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
21. vybízí členské státy, aby posoudily možnost přenést úkoly na specializované zdravotní sestry na základě modelů, které v EU již fungují, při splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;	21. vybízí členské státy, aby posoudily možnost přenést úkoly na specializované zdravotní sestry na základě modelů, které v EU již fungují, při splnění přísných bezpečnostních norem***, aby se zabránilo „nabalování nových pracovních povinností“, což by mohlo ohrozit pacienty a způsobit problémy v oblasti právní odpovědnosti***; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;

Or. fr

Pozměňovací návrh 656
Marta Temido, Romana Jerković, Vytenis Povilas Andriukaitis, Pierre Jouvet, Nikos Papandreou

Návrh usnesení
Bod 21

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
21. vybízí členské státy, aby posoudily ***možnost přenést úkoly na specializované zdravotní sestry*** na základě modelů, které v EU již fungují, při splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení ***zdravotních sester a porodních asistentek*** do tvorby zdravotnických politik	21. vybízí členské státy, aby ***zavedly inovativní modely péče a*** posoudily ***kombinaci dovedností zdravotnických pracovníků, zejména prostřednictvím přesouvání úkolů*** na základě modelů, které v EU již fungují, při splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam

v souladu s doporučeními WHO pro Evropu***;***	zapojení ***všech zdravotnických pracovníků*** do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu***, jakož i dobrovolnických organizací uživatelů a zúčastněných stran z řad občanské společnosti.***

Or. en

Pozměňovací návrh 657
Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod 21

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
21. vybízí členské státy, aby ***posoudily možnost přenést úkoly na specializované zdravotní sestry*** na základě modelů, které v EU již fungují, ***při splnění přísných bezpečnostních norem***; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;	21. vybízí členské státy, aby ***prozkoumaly účinné modely spolupráce a dohledu pod vedením lékaře,*** na základě modelů, které v EU již fungují, ***a zároveň zajistily vysoké standardy bezpečnosti pacientů a vysokou kvalitu péče a jasné struktury odpovědnosti***; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;

Or. en

Pozměňovací návrh 658
Kateřina Konečná

Návrh usnesení
Bod 21

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
21. vybízí členské státy, aby ***posoudily možnost přenést úkoly na specializované zdravotní sestry*** na základě modelů, které v EU již fungují, ***při splnění přísných bezpečnostních norem***; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby	21. vybízí členské státy, aby ***prozkoumaly účinné modely spolupráce a dohledu pod vedením lékaře,*** na základě modelů, které v EU již fungují, ***a zároveň zajistily vysoké standardy bezpečnosti pacientů, vysokou kvalitu péče a jasné struktury odpovědnosti***; zdůrazňuje

zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;	význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;

Or. en

Pozměňovací návrh 659
Stine Bosse, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Billy Kelleher

Návrh usnesení
Bod 21

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
21. vybízí členské státy, aby posoudily možnost přenést úkoly na specializované ***zdravotní*** sestry na základě modelů, které v EU již fungují, ***při*** splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;	21. vybízí členské státy, aby posoudily možnost přenést úkoly na specializované sestry ***s dostatečnou praxí, a to*** na základě modelů, které v EU již fungují, ***a při současném*** splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;

Or. en

Pozměňovací návrh 660
Kathleen Funchion

Návrh usnesení
Bod 21

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
21. vybízí členské státy, aby posoudily možnost přenést úkoly na specializované ***zdravotní*** sestry na základě modelů, které v EU již fungují, ***při*** splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;	21. vybízí členské státy, aby posoudily možnost přenést úkoly na specializované sestry ***s dostatečnou praxí, a to*** na základě modelů, které v EU již fungují, ***a při současném*** splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;

Or. en

Pozměňovací návrh 661
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 21

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
21. vybízí členské státy, aby posoudily možnost přenést úkoly na specializované ***zdravotní*** sestry na základě modelů, které v EU již fungují, ***při*** splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;	21. vybízí členské státy, aby posoudily možnost přenést úkoly na specializované sestry ***s dostatečnou praxí, a to*** na základě modelů, které v EU již fungují, ***a při současném*** splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;

Or. en

Pozměňovací návrh 662
Marianne Vind

Návrh usnesení
Bod 21

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
21. vybízí členské státy, aby posoudily možnost přenést úkoly na specializované ***zdravotní*** sestry na základě modelů, které v EU již fungují, ***při*** splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;	21. vybízí členské státy, aby posoudily možnost přenést úkoly na specializované sestry ***s dostatečnou praxí, a to*** na základě modelů, které v EU již fungují, ***a při současném*** splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;

Or. en

Pozměňovací návrh 663
Liesbet Sommen

Návrh usnesení
Bod 21

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
21. vybízí členské státy, aby posoudily možnost přenést úkoly na ***specializované zdravotní sestry*** na základě modelů, které v EU již fungují, při splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;	21. vybízí členské státy, aby posoudily možnost přenést úkoly na ***kvalifikovaný zdravotnický personál*** na základě modelů, které v EU již fungují, při splnění přísných bezpečnostních norem; zdůrazňuje význam zapojení zdravotních sester a porodních asistentek do tvorby zdravotnických politik v souladu s doporučeními WHO pro Evropu;

Or. en

Pozměňovací návrh 664
Kathleen Funchion

Návrh usnesení
Bod 21 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	21a. vyzývá Komisi a členské státy, aby zvážily začlenění postgraduálního a dalšího odborného vzdělávání do všech oblastí vysokoškolského vzdělávání, a to v těchto oblastech:
	i) souhlas a zdravá emoční/vztahová komunikace;
	II) ochrana, profesní hranice a používání doprovázející osoby;
	III) prevence, testování, očkování a poradenství v souvislosti s pohlavně přenosnými infekcemi (včetně HPV, HIV, PEP/PrEP a antikoncepce);
	IV) rozpoznávání sexuálního obtěžování a genderově podmíněného násilí a reakce na ně;
	v) diagnostika a péče v případě bolestivého pohlavního styku a dysfunkce

(např. vulvodynie, bolest v oblasti pánve);

a

VI) inkluzivní péče o LGBTIQ+ osoby a další zranitelné skupiny, bez stigmatizace a s využitím přístupů založených na informovanosti o traumatech a právech.

Or. en

Pozměňovací návrh 665
Romana Jerković, Vilija Blinkevičiūtė, Vytenis Povilas Andriukaitis, Nikos Papandreou, Estelle Ceulemans, Marta Temido, Nicolás González Casares

Návrh usnesení
Bod 21 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	21a. zdůrazňuje potenciál zdravotních sester s pokročilou praxí pro posílení pracovní síly ve zdravotnictví, zejména při řešení nedostatku zdravotníků ve venkovských a odlehlých regionech a v regionech s nedostatečnou dostupností péče; zdůrazňuje, že rozšíření a uznávání pokročilých rolí zdravotních sester může pomoci zlepšit přístup k péči, podpořit poskytování primární zdravotní péče a snížit zátěž přetíženého zdravotnického personálu; vyzývá Komisi a členské státy, aby v rámci připravované udržitelné a odolné strategie pro pracovní síly ve zdravotnictví podporovaly rozvoj, vzdělávání a vzájemné uznávání těchto rolí v EU;

Or. en

Pozměňovací návrh 666
Victor Negrescu, Marta Temido

Návrh usnesení
Bod 21 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	21a. vyzývá Komisi a členské státy, aby vytvořily evropský program pro přenos lékařských odborných znalostí, který bude vycházet ze spolupráce mezi nemocnicemi, lékařskými fakultami a vzdělávacími institucemi; vybízí k vytvoření společných a přeshraničních zdravotnických týmů podporovaných telemedicínou a řešeními elektronického zdravotnictví s cílem posílit rovný přístup ke zdravotní péči a usnadnit výměnu osvědčených postupů v celé Unii;

Or. en

Pozměňovací návrh 667
Tomislav Sokol, Adam Jarubas

Návrh usnesení
Bod 21 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	21a. konstatuje, že pokračující odliv zdravotnických pracovníků z některých členských států do jiných může ovlivnit udržitelnost a dostupnost zdravotnických služeb; vyzývá Komisi a členské státy, aby při plném respektování zásady volného pohybu v rámci Unie vypracovaly cílená opatření a pobídky k posílení stability pracovních sil zdravotnických pracovníků v jejich domovských zemích.

Or. en

Pozměňovací návrh 668
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 21 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

21a. zdůrazňuje, že sdílení úkolů může být bezpečné, účinné a udržitelné pouze tehdy, bude-li podpořeno příslušnými vnitrostátními právními předpisy, strukturami náhrad, jasnými profesními povinnostmi, jasně vymezeným rozsahem praxe a koordinovanými rámci vzdělávání a odborné přípravy založenými na vzájemných dohodách s profesními organizacemi;

Or. en

Pozměňovací návrh 669
Veronika Cifrová Ostrihoňová, Irena Joveva, Vlad Vasile-Voiculescu, Jana Toom, Stine Bosse, Hristo Petrov, Olivier Chastel, Grégory Allione

Návrh usnesení
Bod 21 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	21a. vybízí členské státy, aby podporovaly flexibilní modely zaměstnávání, včetně práce na částečný úvazek a adaptabilního plánování, s cílem zlepšit rovnováhu mezi pracovním a soukromým životem a její udržení;

Or. en

Pozměňovací návrh 670
Marta Temido, Romana Jerković, Vytenis Povilas Andriukaitis, Pierre Jouvet, Nikos Papandreou

Návrh usnesení
Bod 21 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	21a. zdůrazňuje, že v zájmu plné optimalizace a rozšíření kombinace dovedností je třeba přijmout pomocné zaměstnance;

Or. en

Pozměňovací návrh 671
Kathleen Funchion

Návrh usnesení
Bod 21 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	21b. vyzývá Komisi, aby navrhla celounijní „příspěvek na vzdělávání“ pro všechny studenty zapsané do akreditovaných programů prvního cyklu a jednoho cyklu vzdělávání v lékařství a zdravotnických profesích, který by členské státy vyplácely s podporou nástrojů EU (včetně ESF+, EU4Health a případně fondu soudržnosti a programu Erasmus+); požaduje, aby příspěvek na vzdělávání byl měsíčním nevratným grantem, který by snižoval socioekonomické překážky a který by byl ještě navýšen v případě osob se zdravotním postižením a s pečovatelskými povinnostmi, na podporu mobility a v případě, že se jedná o oblasti s nedostatečnou obslužností; naléhavě ji vyzývá, aby byl příspěvek vyplácen po celou dobu trvání studií, včetně stáží ve zdravotnických zařízeních, a aby byl přenositelný ve všech členských státech po uznávaná období mobility; navrhuje, aby byl podmíněn pouze zápisem a studiem, nikoli vykonáváním neplacené práce; vyzývá k tomu, aby zahrnoval záruky, že studenti nebudou nikdy využíváni jako náhrada za zaměstnance a prioritu bude mít jejich studium a bezpečnost;

Or. en

Pozměňovací návrh 672
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 21 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	21b. vyzývá Komisi a členské státy, aby usnadnily výměnu osvědčených postupů týkajících se regulačních a úhradových rámců, které zajišťují kvalitu, bezpečnost a odpovědnost v pokročilých ošetřovatelských rolích;

Or. en

Pozměňovací návrh 673
Kathleen Funchion

Návrh usnesení
Bod 21 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	21c. vyzývá Komisi a členské státy, aby prozkoumaly možnost vytvoření monitorovacího rámce pro sledování využívání a dopadu příspěvku na vzdělávání (přístup, postup, dokončení, mobilita, distribuce do oblastí s nedostatečným pokrytím), kvality stáží a odborné přípravy školitelů a dobrých životních podmínek studentů; vyzývá k využívání finančních prostředků EU ke spolufinancování reforem a k podpoře institucí, které splňují nebo překračují kritéria kvality, s veřejným podáváním zpráv a neustálým zlepšováním.

Or. en

Pozměňovací návrh 674
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 21 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	21c. vybízí členské státy, aby v úzké spolupráci s profesními organizacemi a

organizacemi pacientů prozkoumaly modely postupného zvyšování kvalifikace farmaceutů založené na důkazech s cílem podpořit dlouhodobé řízení pacientů s chronickými onemocněními a zajistit, aby jakékoli případné rozšíření povinností v oblasti předepisování léků bylo doprovázeno vhodnou odbornou přípravou, regulačními zárukami založenými na mechanismech bezpečnosti pacientů a zajišťování kvality;

Or. en

Pozměňovací návrh 675
Kathleen Funchion

Návrh usnesení
Bod 21 d (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	21d. uznává sociální aspekt komunitní zdravotní péče a zdůrazňuje, že digitální řešení a řešení v oblasti zdravotní péče na dálku by neměla nahrazovat důležitou úlohu komunitních zdravotnických pracovníků, kteří se často starají o nejizolovanější osoby v našich komunitách, jako jsou starší osoby;

Or. en

Pozměňovací návrh 676
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Dílčí nadpis 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
Podpora zdravotnických pracovníků prostřednictvím ***digitální transformace***	Podpora zdravotnických pracovníků prostřednictvím ***optimalizace procesů řízení zdravotní péče***

Or. en

Pozměňovací návrh 677
Vytenis Povilas Andriukaitis, Marta Temido, Nikos Papandreou, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 22

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
22. vyzdvihuje, že ***jsou zapotřebí*** interoperabilní a standardizované údaje týkající se mobility zdravotnických pracovníků, odlivu do jiných odvětví, počtu působících subjektů, pracovní zátěže, typů pracovního poměru, statistik o osobách působících ve zdravotnictví, které získaly vzdělání v zahraničí, a regionálních rozdílů, na nichž je možné spolupracovat s OECD a WHO;	22. vyzdvihuje, že ***je třeba zlepšit lidské zdroje pro zdravotnické informační systémy, které poskytují*** interoperabilní a standardizované údaje týkající se mobility zdravotnických pracovníků, odlivu do jiných odvětví, počtu působících subjektů, pracovní zátěže, typů pracovního poměru, statistik o osobách působících ve zdravotnictví, které získaly vzdělání v zahraničí, a regionálních rozdílů, na nichž je možné spolupracovat s OECD a WHO***, a pomoci členským státům dále rozvíjet jejich metodiky registrů a podpořit rozvoj vnitrostátních registrů zdravotnických pracovníků, které zahrnují všechny zdravotnické pracovníky, s cílem umožnit lepší plánování a rozhodování založené na důkazech***;

Or. en

Pozměňovací návrh 678
Tomislav Sokol, Adam Jarubas

Návrh usnesení
Bod 22

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
22. vyzdvihuje, že ***jsou zapotřebí*** interoperabilní a standardizované ***údaje týkající*** se mobility zdravotnických pracovníků, odlivu do jiných odvětví, počtu působících subjektů, pracovní zátěže, typů pracovního poměru, statistik o osobách působících ve zdravotnictví, které	22. vyzdvihuje, že ***ve spolupráci s OECD a WHO je třeba zavést*** interoperabilní a standardizované ***digitální systémy pro shromažďování, mapování a analýzu údajů týkajících se pracovníků ve zdravotnictví v reálném čase, včetně údajů týkajících*** se mobility zdravotnických

získaly vzdělání v zahraničí, a regionálních rozdílů, ***na nichž je*** možné ***spolupracovat s OECD a WHO***;

pracovníků, odlivu do jiných odvětví, počtu působících subjektů, pracovní zátěže, typů pracovního poměru, statistik o osobách působících ve zdravotnictví, které získaly vzdělání v zahraničí, a regionálních rozdílů***; zdůrazňuje***, ***že tyto systémy by měly umožňovat předvídání, plánování kapacit a rozhodování založené na důkazech, aby bylo*** možné ***lépe předvídat budoucí potřeby pracovní síly***;

Or. en

Pozměňovací návrh 679
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 22

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
22. vyzdvihuje, že jsou zapotřebí interoperabilní a standardizované údaje týkající se mobility zdravotnických pracovníků, odlivu do jiných odvětví, počtu působících subjektů, pracovní zátěže, typů pracovního poměru, statistik o osobách působících ve zdravotnictví, které získaly vzdělání v zahraničí, a regionálních rozdílů, na nichž je možné spolupracovat s OECD a WHO;	22. vyzdvihuje, že jsou zapotřebí interoperabilní a standardizované údaje týkající se mobility zdravotnických pracovníků, odlivu do jiných odvětví, počtu působících subjektů, pracovní zátěže, ***včetně pracovní doby, odpočinku a přesčasů,*** typů pracovního poměru, statistik o osobách působících ve zdravotnictví, které získaly vzdělání v zahraničí, a regionálních rozdílů, na nichž je možné spolupracovat s OECD a WHO; ***vyzývá Eurostat, aby shromažďoval a zveřejňoval harmonizované údaje o zdravotnických pracovnících, a v této souvislosti vyzývá k harmonizaci kódů v profesních kategoriích a vnitrostátních a evropských postupů podávání zpráv;***

Or. en

Pozměňovací návrh 680
Romana Jerković, Vilija Blinkevičiūtė, Vytenis Povilas Andriukaitis, Nikos Papandreou, Estelle Ceulemans, Marta Temido, Nicolás González Casares

Návrh usnesení
Bod 22

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
22. vyzdvihuje, že jsou zapotřebí interoperabilní a standardizované údaje týkající se ***mobility zdravotnických*** pracovníků, odlivu do jiných odvětví, počtu působících subjektů, pracovní zátěže, typů pracovního poměru, statistik o osobách působících ve zdravotnictví, které získaly vzdělání v zahraničí, a regionálních rozdílů, na nichž je možné spolupracovat s OECD a WHO;	22. vyzdvihuje, že jsou zapotřebí interoperabilní a standardizované údaje týkající se pracovníků ***ve zdravotnictví, včetně jejich mobility***, odlivu do jiných odvětví, počtu působících subjektů, pracovní zátěže, typů pracovního poměru, statistik o osobách působících ve zdravotnictví, které získaly vzdělání v zahraničí, a regionálních rozdílů, na nichž je možné spolupracovat s OECD a WHO; ***zdůrazňuje, že je důležité vyvinout datové systémy, které umožní předvídání a plánování kapacit, aby bylo možné lépe předvídat budoucí potřeby pracovní síly;***

Or. en

Pozměňovací návrh 681
Marta Temido, Romana Jerković, Victor Negrescu, Vytenis Povilas Andriukaitis, Pierre Jouvet, Nikos Papandreou

Návrh usnesení
Bod 22

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
22. vyzdvihuje, že jsou zapotřebí interoperabilní a standardizované údaje týkající se ***mobility*** zdravotnických pracovníků, odlivu do jiných odvětví, počtu ***působících subjektů***, pracovní ***zátěže, typů*** pracovního poměru, ***statistik*** o osobách působících ve zdravotnictví, které získaly vzdělání v zahraničí, a regionálních ***rozdílů***, na nichž je možné spolupracovat s OECD a WHO;	22. vyzdvihuje, že jsou zapotřebí interoperabilní a standardizované údaje týkající se ***odborníků a týmů v rámci zdravotnického fondu EU, včetně jejich profilu, dynamiky, motivace a potřeb, a údajů o mobilitě*** zdravotnických pracovníků, odlivu do jiných odvětví, počtu ***pracovníků***, pracovní ***zátěži, typech*** pracovního poměru, ***statistikách*** o osobách působících ve zdravotnictví, které získaly vzdělání v zahraničí, a regionálních ***rozdílech***, na nichž je možné spolupracovat s OECD a WHO;

Or. en

Pozměňovací návrh 682
Nikos Papandreou, Romana Jerković, Christophe Clergeau, Vytenis Povilas Andriukaitis, Marta Temido

Návrh usnesení
Bod 22

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
22. vyzdvihuje, že jsou zapotřebí interoperabilní a standardizované údaje týkající se mobility zdravotnických pracovníků, odlivu do jiných odvětví, počtu působících subjektů, pracovní zátěže, typů pracovního poměru, statistik o osobách působících ve zdravotnictví, které získaly vzdělání v zahraničí, a regionálních rozdílů, na nichž je možné spolupracovat s OECD a WHO;	22. vyzdvihuje, že jsou zapotřebí interoperabilní a standardizované údaje týkající se mobility zdravotnických pracovníků, odlivu do jiných odvětví, počtu působících subjektů, pracovní zátěže, typů pracovního poměru, statistik o osobách působících ve zdravotnictví, které získaly vzdělání v zahraničí, a regionálních rozdílů, ***včetně informací od veřejných i soukromých poskytovatelů zdravotní péče,*** na nichž je možné spolupracovat s OECD a WHO;

Or. en

Pozměňovací návrh 683
Pascal Arimont

Návrh usnesení
Bod 22

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
22. vyzdvihuje, že jsou zapotřebí interoperabilní a standardizované údaje týkající se mobility zdravotnických pracovníků, odlivu do jiných odvětví, počtu působících subjektů, pracovní zátěže, typů pracovního poměru, statistik o osobách působících ve zdravotnictví, které získaly vzdělání v zahraničí, a regionálních rozdílů, na nichž je možné spolupracovat s OECD a WHO;	22. vyzdvihuje, že jsou zapotřebí interoperabilní a standardizované údaje týkající se mobility zdravotnických pracovníků, odlivu do jiných odvětví, počtu působících subjektů, pracovní zátěže, typů pracovního poměru, statistik o osobách působících ve zdravotnictví, které získaly vzdělání v zahraničí, a regionálních rozdílů, na nichž je možné spolupracovat s OECD a WHO***, a to i pokud jde o údaje od veřejných i soukromých poskytovatelů zdravotní péče***;

Or. en

Pozměňovací návrh 684
Estelle Ceulemans, Gabriele Bischoff, Marc Angel, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Marit Maij, Isilda Gomes, Romana Jerković, Evelyn Regner, Marianne Vind

Návrh usnesení
Bod 22

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
22. vyzdvihuje, že jsou zapotřebí interoperabilní a standardizované údaje týkající se mobility zdravotnických pracovníků, odlivu do jiných odvětví***,*** ***počtu působících subjektů***, pracovní zátěže, typů pracovního poměru, statistik o osobách působících ve zdravotnictví, které získaly vzdělání v zahraničí, a regionálních rozdílů, na nichž je možné spolupracovat s OECD a WHO;	22. vyzdvihuje, že jsou zapotřebí interoperabilní a standardizované údaje týkající se mobility zdravotnických pracovníků, odlivu do jiných odvětví, pracovní zátěže, typů pracovního poměru, statistik o osobách působících ve zdravotnictví, které získaly vzdělání v zahraničí, a regionálních rozdílů, na nichž je možné spolupracovat s OECD a WHO;

Or. en

Pozměňovací návrh 685
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 22 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	22a. vyzývá k přísné regulaci a dohledu nad shromažďováním a využíváním údajů týkajících se pracovní síly a zdůrazňuje, že s těmito informacemi musí být nakládáno v souladu s nejpřísnějšími normami v oblasti ochrany údajů a kybernetické bezpečnosti; zdůrazňuje, že vzhledem k citlivé povaze údajů o zaměstnání a mobilitě má prvořadý význam ochrana soukromí a bezpečnosti zdravotnických pracovníků; vybízí Komisi a členské státy, aby zajistily, že iniciativy v oblasti sdílení údajů s mezinárodními partnery, včetně OECD a WHO, budou v souladu s právními předpisy EU v oblasti ochrany údajů a etickými zásadami;

Or. en

Pozměňovací návrh 686
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 22 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	22a. zdůrazňuje, že digitalizace zdravotní péče může usnadnit účinnost, koordinaci a kontinuitu péče a pomoci, ale nemůže nahradit potřebu dostatečně personálně obsazených zařízení a dobře podporovaných zdravotnických pracovníků; zdůrazňuje, že digitalizace musí sloužit především zájmům pacientů; zdůrazňuje, že digitální nástroje a inovace založené na datech by měly doplňovat širší strategie s cílem zlepšit nábor a udržení pracovníků ve zdravotnictví, zlepšit pracovní podmínky a v konečném důsledku zlepšit výsledky pacientů v celé Unii;

Or. en

Pozměňovací návrh 687
Estelle Ceulemans, Gabriele Bischoff, Marc Angel, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Marit Maij, Isilda Gomes, Romana Jerković, Klára Dobrev, Evelyn Regner, Marianne Vind

Návrh usnesení
Bod 22 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	22a. zdůrazňuje potřebu koordinovaného přístupu MOP, WHO a EU ke sledování toku zdravotnických pracovníků, prosazování etických pravidel pro mezinárodní mobilitu a předcházení odlivu mozků z jihu;

Or. en

Pozměňovací návrh 688
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 22 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	22b. zdůrazňuje, že je důležité systematicky shromažďovat a pravidelně zveřejňovat komplexní, kvalitní a interoperabilní údaje o pracovnících ve zdravotnictví ve všech skupinách primární péče a ambulantních profesních skupinách, včetně údajů o počtu pracovníků, skladbě dovedností, distribuci, mobilitě a pracovních podmínkách, aby bylo možné přesně posoudit stav deinstitucionalizované péče v EU a jejích členských státech;

Or. en

Pozměňovací návrh 689
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 22 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	22c. zdůrazňuje, že je důležité shromažďovat interoperabilní a bezpečné údaje o těch segmentech pracovní síly v oblasti sociální péče, které jsou přímo propojeny se zdravotnickými službami nebo jsou s nimi integrovány, aby bylo možné určit potenciální překážky a nedostatky v koordinaci mezi oběma odvětvími;

Or. en

Pozměňovací návrh 690

András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 22 d (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	22d. zdůrazňuje, že je důležité na základě údajů identifikovat systémová problematická místa související s lékařskými, ošetřovatelskými a jinými specializacemi v oblasti zdravotní péče s cílem určit nedostatkové profese, které vyžadují naléhavá a cílená opatření; vyzývá Komisi a členské státy, aby vypracovaly koordinované reakce s cílem řešit tyto kritické nedostatky v pracovní síle a zajistit dlouhodobou udržitelnost a odolnost vnitrostátních systémů zdravotní péče;

Or. en

Pozměňovací návrh 691
Stine Bosse, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Billy Kelleher

Návrh usnesení
Bod 23

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
23. vyzývá k neustálému odbornému rozvoji zdravotnických pracovníků v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií a diagnostiky využívající umělou inteligenci;	23. vyzývá k neustálému odbornému rozvoji zdravotnických pracovníků v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií a diagnostiky využívající umělou inteligenci; ***v této souvislosti zdůrazňuje, že veškerá klinická rozhodnutí musí být vždy v souladu se zásadou aktivního zapojení člověka; konstatuje, že nástroje podporované umělou inteligencí mohou rovněž snížit náklady a zefektivnit administrativní úkoly, jako je objednávání pacientů, fakturace a správa elektronických zdravotních záznamů;***

Or. en

Pozměňovací návrh 692
Pascal Arimont

Návrh usnesení
Bod 23

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
23. vyzývá k neustálému odbornému rozvoji zdravotnických pracovníků v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií a diagnostiky využívající umělou inteligenci;	23. vyzývá k neustálému odbornému rozvoji zdravotnických pracovníků v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií***, inovativních technologií*** a diagnostiky využívající umělou inteligenci ***a vyzývá k systematické podpoře vzdělávání a odborné přípravy prostřednictvím nástrojů podporovaných umělou inteligencí, programů založených na simulacích a iniciativ v oblasti digitální gramotnosti, které umožní průběžné vzdělávání poskytovatelů zdravotní péče i pacientů***;

Or. en

Pozměňovací návrh 693
Francesco Torselli, Chiara Gemma, Georgiana Teodorescu, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Návrh usnesení
Bod 23

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
23. vyzývá k neustálému odbornému rozvoji zdravotnických pracovníků v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií a diagnostiky využívající umělou inteligenci;	23. vyzývá k neustálému odbornému rozvoji zdravotnických pracovníků v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií a diagnostiky využívající umělou inteligenci ***a vyzývá k systematické podpoře vzdělávání a odborné přípravy prostřednictvím nástrojů podporovaných umělou inteligencí, programů založených na simulacích a iniciativ v oblasti digitální gramotnosti, které umožní průběžné vzdělávání poskytovatelů zdravotní péče i pacientů***;

Or. en

Pozměňovací návrh 694
Michalis Hadjipantela

Návrh usnesení
Bod 23

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
23. vyzývá k neustálému odbornému rozvoji zdravotnických pracovníků v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií a diagnostiky využívající umělou inteligenci;	23. vyzývá k neustálému odbornému rozvoji zdravotnických pracovníků v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií a diagnostiky využívající umělou inteligenci; ***vyzývá k systematické podpoře vzdělávání a odborné přípravy prostřednictvím nástrojů podporovaných umělou inteligencí, simulačních programů a iniciativ v oblasti digitální gramotnosti, které umožní průběžné vzdělávání poskytovatelů zdravotní péče i pacientů;***

Or. en

Pozměňovací návrh 695
Romana Jerković, Vilija Blinkevičiūtė, Vytenis Povilas Andriukaitis, Nikos Papandreou, Estelle Ceulemans, Marta Temido, Nicolás González Casares

Návrh usnesení
Bod 23

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
23. vyzývá k neustálému odbornému rozvoji zdravotnických pracovníků v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií a diagnostiky využívající umělou inteligenci;	23. vyzývá k neustálému odbornému rozvoji zdravotnických pracovníků v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií a diagnostiky využívající umělou inteligenci; ***zdůrazňuje, že je třeba zajistit vzdělávání a odbornou přípravu v oblasti využívání nových technologií a digitálních nástrojů pro všechny zdravotnické pracovníky;***

Or. en

Pozměňovací návrh 696
Marta Temido, Romana Jerković, Vytenis Povilas Andriukaitis, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 23

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
23. ***vyzývá k neustálému odbornému rozvoji zdravotnických pracovníků v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií a diagnostiky využívající umělou inteligenci***;	23. ***zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek, přičemž by měly zajišťovat péči zaměřenou na člověka a zároveň podporovat snižování zátěže spojené s klinickou dokumentací, což poskytne více času na pacienty***;

Or. en

Pozměňovací návrh 697
Veronika Cifrová Ostrihoňová, Irena Joveva, Vlad Vasile-Voiculescu, Jana Toom, Stine Bosse, Hristo Petrov, Olivier Chastel, Grégory Allione

Návrh usnesení
Bod 23

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
23. vyzývá k neustálému odbornému rozvoji zdravotnických pracovníků v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií a diagnostiky využívající umělou inteligenci;	23. vyzývá k neustálému odbornému rozvoji zdravotnických pracovníků v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií a diagnostiky využívající umělou inteligenci***, a to od úrovně vzdělávání***;

Or. en

Pozměňovací návrh 698
Elena Nevado del Campo, Dolors Montserrat

Návrh usnesení
Bod 23

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
23. vyzývá k neustálému ***odbornému*** rozvoji zdravotnických pracovníků v	23. vyzývá k neustálému ***profesnímu*** rozvoji ***a vhodné odborné přípravě***

oblasti digitálních dovedností, biotechnologií a diagnostiky využívající umělou inteligenci;	zdravotnických pracovníků v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií a diagnostiky využívající umělou inteligenci;

Or. es

Pozměňovací návrh 699
Michalis Hadjipantela

Návrh usnesení
Bod 23

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
23. vyzývá k neustálému odbornému rozvoji zdravotnických pracovníků v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií a diagnostiky využívající umělou inteligenci;	23. vyzývá k neustálému odbornému rozvoji zdravotnických pracovníků v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií***, inovativních technologií*** a diagnostiky využívající umělou inteligenci;

Or. en

Pozměňovací návrh 700
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 23 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	23a. je si vědom toho, že úroveň digitální a biotechnologické gramotnosti a gramotnosti v oblasti umělé inteligence se mezi zdravotnickými pracovníky značně liší; doporučuje proto zaujmout celoživotní přístup k průběžnému prohlubování dovedností pracovníků ve zdravotnictví;

Or. en

Pozměňovací návrh 701
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 23 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	23b. vyzývá členské státy, aby začlenily digitální a biotechnologické kompetence a kompetence v oblasti umělé inteligence do osnov programů vzdělávání a odborné přípravy v oblasti zdravotní péče a zajistily, aby všichni zdravotničtí pracovníci získali dovednosti nezbytné pro bezpečnou a účinnou práci v prostředí péče podporovaném technologiemi;

Or. en

Pozměňovací návrh 702
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge, Viktória Ferenc, Pál Szekeres

Návrh usnesení
Bod 24

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
24. zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat péči zaměřenou na pacienta;	24. zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat péči zaměřenou na pacienta; ***poukazuje však na to, že bez ohledu na důmyslnost těchto nástrojů musí být do procesu vždy zapojen člověk, ať už do kalibrace nástrojů, nebo do interpretace výsledků; doporučuje, aby byla věnována velká pozornost „deskillingu“ způsobenému pravidelným využíváním umělé inteligence, nebo dokonce závislostí na ní, což může oslabit dovednosti, které si již zdravotničtí pracovníci osvojili;***

Or. fr

Pozměňovací návrh 703
Laurent Castillo, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení

Bod 24

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
24. zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat péči zaměřenou na pacienta;	24. zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat péči zaměřenou na pacienta ***a mohou pacienty provázet všemi fázemi poskytování péče s cílem zmírnit tlak na přetížené zdravotnické služby a dále zlepšit diagnostiku a léčbu, zejména prostřednictvím prediktivní analýzy, a tím snížit náklady členských států a zároveň zajistit lepší péči o pacienty***;

Or. fr

Pozměňovací návrh 704
Pascal Arimont

Návrh usnesení
Bod 24

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
24. zdůrazňuje, že ***digitální nástroje*** musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat péči zaměřenou na pacienta;	24. zdůrazňuje, že ***inovace, včetně digitálních nástrojů a technologií,*** musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat péči zaměřenou na pacienta ***a bezpečnost pacientů, a zdůrazňuje, že digitální systémy musí být navrženy tak, aby nezvyšovaly kognitivní zátěž a medicínsko-právní obavy lékařů, a proto musí odstraňovat roztříštěné a neinteroperabilní systémy a vyhýbat se povinným protokolům o rozhodování AI, které snižují účinnost a bezpečnost pacientů***;

Or. en

Pozměňovací návrh 705
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 24

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
24. zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat péči zaměřenou na pacienta;	24. zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat péči zaměřenou na pacienta***, a zdůrazňuje, že digitální systémy zdravotní péče musí být navrženy tak, aby snižovaly kognitivní zátěž a medicínsko-právní tlak na lékaře a zdravotní sestry tím, že odstraní roztříštěnost a neinteroperabilitu a zabrání povinným protokolům o rozhodnutích AI, které by mohly ohrozit účinnost a bezpečnost pacientů***;

Or. en

Pozměňovací návrh 706
Francesco Torselli, Chiara Gemma, Georgiana Teodorescu, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Návrh usnesení
Bod 24

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
24. zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat péči zaměřenou na pacienta***;***	24. zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat péči zaměřenou na pacienta***, a zdůrazňuje, že digitální systémy musí být navrženy tak, aby nezvyšovaly kognitivní zátěž a medicínsko-právní obavy lékařů, a proto musí odstraňovat roztříštěné a neinteroperabilní systémy a vyhýbat se povinným protokolům o rozhodování AI, které snižují účinnost a bezpečnost pacientů.***

Or. en

Pozměňovací návrh 707
Liesbet Sommen

Návrh usnesení
Bod 24

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
24. zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat péči zaměřenou na pacienta;	24. zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat péči zaměřenou na pacienta ***a zároveň umožnit zdravotnickým pracovníkům a nemocnicím zavádět tyto nástroje způsobem, který je z provozního hlediska proveditelný a přizpůsobený místním pracovním tokům***;

Or. en

Pozměňovací návrh 708
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 24

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
24. zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek ***a*** zajišťovat péči zaměřenou na pacienta;	24. zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek***,*** zajišťovat péči zaměřenou na pacienta***, být založeny na vědeckých důkazech a dodržovat obecné nařízení o ochraně osobních údajů***;

Or. en

Pozměňovací návrh 709
Nikos Papandreou, Romana Jerković, Christophe Clergeau, Marta Temido

Návrh usnesení
Bod 24

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
24. zdůrazňuje, že ***digitální nástroje*** musí doplňovat odborný úsudek ***a zajišťovat péči zaměřenou*** na pacienta;	24. zdůrazňuje, že ***inovace, včetně digitálních nástrojů a technologií,*** musí doplňovat odborný úsudek***, přičemž standardem zůstává podpora péče zaměřené*** na pacienta;

Or. en

Pozměňovací návrh 710
Marta Temido, Romana Jerković, Vytenis Povilas Andriukaitis, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 24

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
24. ***zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat péči zaměřenou na pacienta***;	24. ***vyzývá k neustálému odbornému rozvoji zdravotnických pracovníků, zejména v oblasti digitálních dovedností, biotechnologií a diagnostiky využívající umělou inteligenci***;

Or. en

Pozměňovací návrh 711
Michalis Hadjipantela

Návrh usnesení
Bod 24

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
24. zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat péči zaměřenou na pacienta;	24. zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat péči zaměřenou na pacienta ***a bezpečnost pacientů***;

Or. en

Pozměňovací návrh 712
Vytenis Povilas Andriukaitis, Marta Temido, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 24

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
24. zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat péči zaměřenou na pacienta;	24. zdůrazňuje, že digitální nástroje musí doplňovat odborný úsudek a zajišťovat ***humánní*** péči zaměřenou na pacienta;

Or. en

Pozměňovací návrh 713
Veronika Cifrová Ostrihoňová, Irena Joveva, Vlad Vasile-Voiculescu, Jana Toom, Stine Bosse, Hristo Petrov, Olivier Chastel, Grégory Allione

Návrh usnesení
Bod 24 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	24a. vyzývá k řešení problému únavy z alarmů ve zdravotnických zařízeních; vybízí k prosazování digitalizace a inteligentních systémů pro řízení alarmů a naléhavě vyzývá k užší spolupráci se subjekty zabývajícími se vývojem zdravotnických technologií s cílem navrhnout interoperabilní inteligentní řešení, která by omezila zbytečné alarmy a zvýšila přesnost reakce;

Or. en

Pozměňovací návrh 714
Marta Temido, Romana Jerković, Vytenis Povilas Andriukaitis

Návrh usnesení
Bod 25

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 715
Pascal Arimont

Návrh usnesení
Bod 25

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže***;***	25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže ***a navrhuje, aby tyto nástroje byly navrženy výslovně tak, aby omezily „digitální papírování“ a zkrátily dobu strávenou nad záznamy v elektronické zdravotnické dokumentaci, přičemž konstatuje například, že kardiologové v současné době tráví denně po pracovní době 2,1 hodiny digitálním papírováním[4a], což vede jednoznačně k únavě a úmyslu odejít ze zaměstnání.***
	[4a] Medscape Cardiologist Mental Health & Well-Being Report 2025.

Or. en

Pozměňovací návrh 716
Francesco Torselli, Chiara Gemma, Georgiana Teodorescu, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Návrh usnesení
Bod 25

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže***;***	25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže ***a navrhuje, aby tyto nástroje byly navrženy výslovně tak, aby omezily „digitální papírování“ a zkrátily dobu strávenou nad záznamy v elektronické zdravotnické dokumentaci, přičemž konstatuje například, že kardiologové v současné době tráví denně po pracovní době 2,1 hodiny digitálním papírováním, což vede jednoznačně k únavě a úmyslu odejít ze zaměstnání.***

Or. en

Pozměňovací návrh 717
Christine Anderson, Petar Volgin

Návrh usnesení
Bod 25

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže;	25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže***, mj. administrativní zátěže spojené s uznáváním lékařských kvalifikací, a prosazuje v tomto ohledu, aby se zajistilo uznávání oficiálních digitálních verzí diplomů a osvědčení, zejména u čerstvých absolventů, kteří dosud neobdrželi fyzické doklady potvrzující jejich kvalifikaci***;

Or. en

Pozměňovací návrh 718
Estelle Ceulemans, Gabriele Bischoff, Marc Angel, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Marit Maij, Isilda Gomes, Romana Jerković, Klára Dobrev, Evelyn Regner, Marianne Vind

Návrh usnesení
Bod 25

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
25. ***podporuje digitalizaci*** administrativních ***procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení*** administrativní zátěže;	25. ***uznává úlohu zdravotnických sekretářek a*** administrativních ***pracovníků ve zdravotnictví při snižování*** administrativní zátěže ***zdravotnických pracovníků a podporuje inkluzivní odbornou přípravu v oblasti digitálních technologií a umělé inteligence pro tyto profesní kategorie***; ***vyzývá k přijetí zvláštní směrnice EU o algoritmickém řízení a umělé inteligenci na pracovišti s cílem zajistit lidský dohled nad všemi rozhodovacími procesy založenými na umělé inteligenci a upevnit zásadu lidské kontroly;***

Or. en

Pozměňovací návrh 719
Tomislav Sokol, Adam Jarubas

Návrh usnesení
Bod 25

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a ***zavádění*** inteligentních nástrojů ***ke snížení*** administrativní ***zátěže***;	25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a ***širší využívání*** inteligentních***, interoperabilních*** nástrojů ***a analýz při účinném řízení pracovní síly, včetně předvídání trendů v oblasti odchodu do důchodu, jejich zavádění v regionech a zjišťování nedostatků v oblasti dovedností; zdůrazňuje, že tato digitální řešení by měla omezit*** administrativní ***zátěž a zároveň zajistit ve všech členských státech ochranu, bezpečnost a interoperabilitu údajů***;

Or. en

Pozměňovací návrh 720
Laurent Castillo, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 25

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
25. ***podporuje digitalizaci*** administrativních ***procesů a*** zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže;	25. ***vybízí k odstranění těžkopádných a zbytečných*** administrativních ***postupů vyplývajících z právních předpisů EU nebo členských států, k digitalizaci správních postupů, k*** zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže ***a k poskytnutí času zdravotnickým pracovníkům, aby se mohli věnovat medicíně***;

Or. fr

Pozměňovací návrh 721
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 25

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže;	25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže; ***vyzývá k účinnému využívání virtuálních strategií a online nástrojů s cílem nabídnout větší příležitosti k profesnímu rozvoji, a podpořit tak úsilí o udržitelnost omezením zbytečných cest;***

Or. en

Pozměňovací návrh 722
Kathleen Funchion

Návrh usnesení
Bod 25

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
25. ***podporuje digitalizaci*** administrativních ***procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení*** administrativní ***zátěže***;	25. ***zasazuje se o profesní uznání zdravotnických sekretářek a*** administrativních ***pracovníků ve zdravotnictví, kteří plní*** administrativní ***úkoly a omezují administrativní zátěž zdravotnických pracovníků, a podporuje inkluzivní odbornou přípravu v oblasti digitálních technologií a umělé inteligence pro tyto administrativní profesní kategorie***;

Or. en

Pozměňovací návrh 723
Giorgos Georgiou

Návrh usnesení

Bod 25

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
25. ***podporuje digitalizaci*** administrativních ***procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení*** administrativní ***zátěže***;	25. ***zasazuje se o profesní uznání zdravotnických sekretářek a*** administrativních ***pracovníků ve zdravotnictví, kteří plní*** administrativní ***úkoly a omezují administrativní zátěž zdravotnických pracovníků, a podporuje inkluzivní odbornou přípravu v oblasti digitálních technologií a umělé inteligence pro tyto administrativní profesní kategorie***;

Or. en

Pozměňovací návrh 724
Elena Nevado del Campo, Dolors Montserrat

Návrh usnesení
Bod 25

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže;	25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže ***a navrhuje, aby byly tyto nástroje navrženy tak, aby snížily pracovní zátěž spojenou s „digitálními dokumenty“ a se záznamy v elektronické zdravotní dokumentaci***;

Or. es

Pozměňovací návrh 725
Viktória Ferenc, Pál Szekeres, Marie-Luce Brasier-Clain, Ondřej Knotek

Návrh usnesení
Bod 25

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
25. ***podporuje*** digitalizaci administrativních procesů a zavádění	25. ***vybízí k*** digitalizaci administrativních procesů a zavádění

inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže;	inteligentních nástrojů ke snížení administrativní***, procesní a lékařské*** zátěže; ***vyzývá ke snížení byrokratické zátěže v oblasti zdravotní péče omezením nebo dokonce odstraněním příliš těžkopádných či nadbytečných administrativních postupů;***

Or. en

Pozměňovací návrh 726
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge, Viktória Ferenc, Pál Szekeres, Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 25

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže;	25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže; ***vyzývá k odstranění byrokracie v oblasti zdravotnictví tím, že se omezí, či dokonce zruší administrativní postupy, které jsou příliš těžkopádné nebo nadbytečné;***

Or. fr

Pozměňovací návrh 727
Aurelijus Veryga

Návrh usnesení
Bod 25

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ***ke snížení*** administrativní ***zátěže***;	25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ***s cílem snížit*** administrativní ***zátěž a zabránit další pracovní zátěži zdravotnických pracovníků***;

Or. en

Pozměňovací návrh 728
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 25

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže;	25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ke snížení administrativní zátěže***, které by byly založeny na vědeckých důkazech a které by dodržovaly obecné nařízení o ochraně osobních údajů***;

Or. en

Pozměňovací návrh 729
Veronika Cifrová Ostrihoňová, Irena Joveva, Vlad Vasile-Voiculescu, Jana Toom, Stine Bosse, Hristo Petrov, Olivier Chastel, Grégory Allione

Návrh usnesení
Bod 25

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ***ke snížení*** administrativní ***zátěže***;	25. podporuje digitalizaci administrativních procesů a zavádění inteligentních nástrojů ***s cílem snížit*** administrativní ***zátěž a zlepšit pracovní podmínky zdravotnických pracovníků***;

Or. en

Pozměňovací návrh 730
Sirpa Pietikäinen

Návrh usnesení
Bod 25 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

25a. vyzývá k poskytování komplexních celoživotních příležitostí k učení a odborné přípravě a k podpoře zdravotnických pracovníků a pečovatelů při používání nových digitálních nástrojů a technologií, aby se cítili při přijímání řešení kompetentně, sebevědomě a bezpečně; vybízí k odpovědnému využívání digitálních nástrojů, inovací a umělé inteligence s cílem zvýšit účinnost a zlepšit koordinaci a dostupnost zdravotnických služeb, mimo jiné prostřednictvím dálkového monitorování, rozhodování založeného na datech a automatizace administrativních úkolů; zdůrazňuje, že technologie musejí doplňovat, nikoli nahrazovat péči o člověka; zdůrazňuje, že zásadní význam z hlediska toho, aby se zabránilo dalšímu stresu a pracovnímu tlaku, mají odpovídající pokyny a uživatelsky vstřícné zavádění těchto technologií;

Or. en

Pozměňovací návrh 731
Veronika Cifrová Ostrihoňová, Irena Joveva, Vlad Vasile-Voiculescu, Jana Toom, Stine Bosse, Hristo Petrov, Olivier Chastel, Grégory Allione

Návrh usnesení
Bod 25 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	25a. vyzývá Komisi a členské státy, aby vypracovaly komplexní strategii EU pro digitalizaci zdravotní péče, jejímž cílem bude i) vybavit zdravotnické pracovníky nezbytnými digitálními dovednostmi a nástroji na podporu kvalitní a účinné péče o pacienty, ii) urychlit digitální transformaci systémů zdravotní péče v celé Unii, iii) snížit administrativní zátěž a byrokratické překážky ve zdravotnictví a iv) zvýšit celkovou připravenost a odolnost Unie vůči budoucím zdravotním výzvám;

Or. en

Pozměňovací návrh 732
Ruggero Razza, Michele Picaro, Carlo Ciccioli, Laurence Trochu, Aurelijus Veryga, Francesco Torselli, Chiara Gemma

Návrh usnesení
Bod 25 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	25a. zdůrazňuje, že je třeba snížit administrativní zátěž zdravotnických pracovníků, mimo jiné investováním do interoperabilních digitálních nástrojů, omezením zbytečné dokumentace, poskytnutím klinickým pracovníkům času na péči o pacienty a zajištěním větší spokojenosti s prací;

Or. it

Pozměňovací návrh 733
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 25 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	25a. vyzývá Komisi a členské státy, aby podporovaly rozšiřování osvědčených stávajících technických inovací od úspěšných pilotních projektů až po jejich rozsáhlou realizaci; zdůrazňuje, že v případě nedostatečného financování ze strany soukromých subjektů je třeba tyto finanční prostředky využít k překlenutí mezery mezi prováděním pilotních projektů a jejich škálovatelností;

Or. en

Pozměňovací návrh 734
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 25 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	25a. poukazuje na to, že je důležité zajistit v souladu se zásadami a zárukami stanovenými v rámci evropského prostoru pro zdravotní údaje bezpečné a zajištěné shromažďování digitálních údajů doprovázené transparentním poskytováním informací a získáváním informovaného souhlasu od pacientů;

Or. en

Pozměňovací návrh 735
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge, Viktória Ferenc, Pál Szekeres, Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 25 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	25a. vyzývá ke zjednodušení organizace zdravotnictví v členských státech a k odstranění zbytečných správních orgánů s cílem přeorientovat zdroje a zdravotnické pracovníky na medicínu a pacienty;

Or. fr

Pozměňovací návrh 736
Kathleen Funchion

Návrh usnesení
Bod 25 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	25a. vyzývá Komisi, aby navrhla závaznou iniciativu týkající se algoritmického řízení na pracovišti s cílem zajistit, aby byla zaručena zásada lidské

kontroly;

Or. en

Pozměňovací návrh 737
Marianne Vind

Návrh usnesení
Bod 25 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	25a. naléhavě vyzývá Komisi a členské státy, aby podporovaly výměnu osvědčených postupů při využívání digitálních nástrojů ve zdravotnictví;

Or. en

Pozměňovací návrh 738
Vytenis Povilas Andriukaitis, Marta Temido, Nikos Papandreou, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 25 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	25a. podporuje reorganizaci služeb a průběhu péče o pacienty s cílem optimalizovat práci stávajících pracovníků ve zdravotnictví;

Or. en

Pozměňovací návrh 739
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 25 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	25b. zdůrazňuje, že je třeba snížit

administrativní zátěž efektivnějším plněním neklinických povinností a přesunem pracovní zátěže, jelikož se více než 50 % času věnuje provozním úkolům a dokumentaci; uznává, že nadměrná administrativní zátěž zkracuje čas, který mají zdravotničtí pracovníci na to, aby se věnovali pacientům, a vede k psychickému stresu;

Or. en

Pozměňovací návrh 740
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;	26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování; ***zdůrazňuje, že digitální řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, nemohou za žádných okolností nahradit potřebu dostatečných lidských zdrojů, ale musejí fungovat jako podpůrný nástroj k usnadnění práce zdravotnických pracovníků a ke zvýšení kvality a***

dostupnosti služeb;

Or. el

Pozměňovací návrh 741
Estelle Ceulemans, Gabriele Bischoff, Marc Angel, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Isilda Gomes, Romana Jerković, Klára Dobrev, Evelyn Regner, Marianne Vind

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit***; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů;*** vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;	26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;

Or. en

Pozměňovací návrh 742
Loucas Fourlas

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

26. ***vyzdvihuje úlohu*** bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče***, které mohou pracovní sílu znásobit***; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že ***telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností*** péče a ***zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů***; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;	26. ***je si vědom potenciálu*** bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ***při doplňování a rozšiřování poskytování zdravotní péče, zejména*** ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že ***digitalizace může zvýšit účinnost a usnadnit koordinaci a kontinuitu*** péče a ***pomoci, ale nemůže nahradit potřebu dostatečného zdravotnického personálu, který by byl vhodným způsobem podporován***; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování; ***varuje, že digitální nástroje vyvinuté a zavedené bez zapojení zdravotnických pracovníků často neodpovídají jejich potřebám; uznává, že nadměrná administrativní zátěž omezuje množství času, který mají zdravotničtí pracovníci na to, aby se věnovali pacientům, a vede k psychickému stresu;***
	Or. en

Pozměňovací návrh 743
Kateřina Konečná

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
26. ***vyzdvihuje úlohu*** bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně ***telefarmacie a*** telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče***, které mohou pracovní sílu znásobit***; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na	26. ***je si vědom potenciálu*** bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telemedicíny, ***při doplňování a rozšiřování poskytování zdravotní péče, zejména*** ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče; vyzývá k jejich začlenění do legislativních

udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že ***telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností*** péče a ***zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů***; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;

i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že ***digitalizace může zvýšit účinnost a usnadnit koordinaci a kontinuitu*** péče a ***pomoci, ale nemůže nahradit potřebu dostatečného zdravotnického personálu, který by byl vhodným způsobem podporován***; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování; ***varuje, že digitální nástroje vyvinuté a zavedené bez zapojení zdravotnických pracovníků často neodpovídají jejich potřebám; uznává, že nadměrná administrativní zátěž zkracuje čas, který mají zdravotničtí pracovníci na to, aby se věnovali pacientům, a vede k psychickému stresu;***

Or. en

Pozměňovací návrh 744
Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
26. ***vyzdvihuje*** úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, ***které mohou*** pracovní ***sílu znásobit***; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních	26. ***poukazuje na*** úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ***při doplňování a rozšiřování poskytování zdravotní péče, zejména*** ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, ***a na to, že působí v případě*** pracovní ***síly jako multiplikační faktor***; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke

nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;	zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování; ***varuje, že digitální nástroje vyvinuté a zavedené bez zapojení zdravotnických pracovníků často neodpovídají jejich potřebám;***

Or. en

Pozměňovací návrh 745
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně ***telefarmacie a*** telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že ***telefarmacie a*** telemedicína mohou významně přispět ke ***zmírnění nedostatku pracovních sil,*** zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;	26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telemedicíny ***a systému odesílání pacientů k jiným odborníkům***, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telemedicína mohou významně přispět ke zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování; ***varuje, že digitální nástroje vyvinuté a zavedené bez zapojení zdravotnických pracovníků a pacientů***

často neodpovídají jejich potřebám;

Or. en

Pozměňovací návrh 746
Aurelijus Veryga

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení ***efektivity*** farmaceutických služeb ***pomocí*** digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;	26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, ***ke*** zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a ***ke*** zvýšení ***kvality vztahu mezi lékařem a pacientem a účinnosti*** farmaceutických služeb ***prostřednictvím využívání*** digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;

Or. en

Pozměňovací návrh 747
Giorgos Georgiou

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
26. ***vyzdvihuje úlohu*** bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně ***telefarmacie a*** telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče***, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky***; zdůrazňuje, že ***telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností*** péče a ***zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů***; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;	26. ***je si vědom potenciálu*** bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telemedicíny, ***při doplňování a rozšiřování poskytování zdravotní péče, zejména*** ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče; zdůrazňuje, že ***digitalizace může zvýšit účinnost a usnadnit koordinaci a kontinuitu*** péče a ***pomoci, ale nemůže nahradit potřebu dostatečného zdravotnického personálu, který by byl vhodným způsobem podporován***; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování; ***varuje, že digitální nástroje vyvinuté a zavedené bez zapojení zdravotnických pracovníků často neodpovídají jejich potřebám; uznává, že nadměrná administrativní zátěž omezuje množství času, který mají zdravotničtí pracovníci na to, aby se věnovali pacientům, a vede k psychickému stresu;***

Or. en

Pozměňovací návrh 748
Pascal Arimont

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
26. ***vyzdvihuje*** úlohu bezpečných a interoperabilních ***digitálních*** zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, ***které mohou*** pracovní ***sílu znásobit***; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že	26. ***poukazuje na*** úlohu bezpečných a interoperabilních ***inovativních*** zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ***platforem zajišťujících tok práce a koordinaci a technologií*** ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, ***a na to, že působí v případě*** pracovní ***síly jako multiplikační faktor***; vyzývá k jejich začlenění do legislativních

telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;	i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že ***tato inovativní řešení*** mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;
	Or. en

Pozměňovací návrh 749
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
26. ***vyzdvihuje*** úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, ***které mohou*** pracovní ***sílu znásobit***; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;	26. ***poukazuje na*** úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny ***pro celou populaci pacientů***, ***zejména*** ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, ***a na to, že působí v případě*** pracovní ***síly jako multiplikační faktor***; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, ***ke*** zlepšení přístupu ***pacientů*** ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a ***ke*** zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců

a zamezily zdvojování;

Or. en

Pozměňovací návrh 750
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge, Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
26. ***vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky;*** zdůrazňuje, že ***telefarmacie a*** telemedicína ***mohou významně*** přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; ***vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti*** digitálních ***řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování***;	26. zdůrazňuje, že telemedicína ***může*** přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; ***v této souvislosti zdůrazňuje, že je třeba, aby členské státy zajistily na celém svém území optimální a homogenní pokrytí internetem, což je nezbytným předpokladem účinného zavádění*** digitálních ***zdravotnických služeb a překlenutí rozdílů v digitalizaci mezi městskými a venkovskými oblastmi***; ***domnívá se však, že ačkoli tyto nové služby mohou uspokojit určité potřeby, zejména pokud jde o nedostatek zdravotnických pracovníků, v žádném případě nenahrazují osobní konzultace nebo registraci u praktického lékaře, což je jediný účinný prostředek, jak získat správnou diagnózu a zajistit účinnou kontrolu pacientů;***

Or. fr

Pozměňovací návrh 751
Liesbet Sommen

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU ***v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti*** údajů a přeshraniční ***interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily*** zdvojování;	26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU***, které by vycházely z evropského prostoru pro zdravotní údaje a z vnitrostátní infrastruktury elektronického zdravotnictví a které by zajistily bezpečnost*** údajů a přeshraniční ***interoperabilitu a zároveň zabránily*** zdvojování ***činnosti***;

Or. en

Pozměňovací návrh 752
Viktória Ferenc, Pál Szekeres

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že	26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie***, opatření zaměřených na prevenci*** a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče

telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;	a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;

Or. en

Pozměňovací návrh 753
Michele Picaro, Ruggero Razza, Francesco Torselli

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
26. ***vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních*** zdravotnických ***řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit***; vyzývá k jejich ***začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity*** farmaceutických služeb ***pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU*** v oblasti ***digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;***	26. ***zdůrazňuje, že je důležité přijmout bezpečná a interoperabilní řešení v oblasti digitálního zdravotnictví, včetně řešení pro farmaceutické odvětví, a zároveň respektovat vnitrostátní pravomoci v oblasti organizace*** zdravotnických ***služeb***; vyzývá ***Komisi a členské státy, aby podporovaly digitalizaci administrativních procesů a využívání technických nástrojů ke zvýšení účinnosti a kontinuity péče a zároveň zajistily, aby veškeré inovace sloužily spíše k podpoře územní sítě lékáren než*** k jejich ***nahrazení ve funkci veřejné služby; opakuje, že regulace*** farmaceutických služeb ***poskytovaných na dálku musí zůstat*** v oblasti ***působnosti vnitrostátních právních předpisů v souladu se zásadami subsidiarity a proporcionality zakotvenými v článku 168 SFEU.***

Or. it

Pozměňovací návrh 754
Nikola Bartůšek, Aleksandar Nikolic, Marie-Luce Brasier-Clain, Pál Szekeres, Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do ***legislativních i nelegislativních*** iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;	26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telefarmacie a telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telefarmacie a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;

Or. en

Pozměňovací návrh 755
Elena Nevado del Campo, Dolors Montserrat

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně ***telefarmacie a*** telemedicíny, ve ***vzdálených*** oblastech	26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telemedicíny, ve ***venkovských*** oblastech

nebo oblastech s ***nedostatečnou dostupností péče***, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že ***telefarmacie*** a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s ***nedostatečnou dostupností*** péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;	nebo oblastech s ***obtížně dostupnou péčí***, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že ***umělá inteligence*** a telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči ***ve venkovských a izolovaných oblastech a*** v oblastech s ***obtížným zajišťováním*** péče a zvýšení efektivity farmaceutických služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;

Or. es

Pozměňovací návrh 756
Marta Temido, Romana Jerković, Vytenis Povilas Andriukaitis, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 26

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně ***telefarmacie a*** telemedicíny, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že ***telefarmacie a*** telemedicína mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity ***farmaceutických*** služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti	26. vyzdvihuje úlohu bezpečných a interoperabilních digitálních zdravotnických řešení, včetně telemedicíny ***a telefarmacie***, ve vzdálených oblastech nebo oblastech s nedostatečnou dostupností péče, které mohou pracovní sílu znásobit; vyzývá k jejich začlenění do legislativních i nelegislativních iniciativ zaměřených na udržitelnost systémů zdravotní péče a pracovní podmínky; zdůrazňuje, že telemedicína ***a telefarmacie*** mohou významně přispět ke zmírnění nedostatku pracovních sil, zlepšení přístupu ke zdravotní péči v oblastech s nedostatečnou dostupností péče a zvýšení efektivity služeb pomocí digitálních nástrojů; vyzývá k vypracování praktických pokynů a norem EU v oblasti digitálních řešení, bezpečnosti

digitálních řešení, bezpečnosti údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;	údajů a přeshraniční interoperability, které by vycházely ze stávajících rámců a zamezily zdvojování;

Or. en

Pozměňovací návrh 757
Tomislav Sokol, Adam Jarubas

Návrh usnesení
Bod 26 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26a. uznává význam evropského prostoru pro zdravotní data (EHDS) jako klíčového faktoru umožňujícího bezpečnou a interoperabilní výměnu zdravotních dat mezi členskými státy; zdůrazňuje jeho potenciál posílit plánování pracovních sil ve zdravotnictví, výzkum a odolnost systému; vyzývá Komisi a členské státy, aby zajistily, že EHDS bude podporovat účinné řízení pracovní síly a budování digitálních kapacit a zároveň dodržovat vysoké standardy ochrany údajů a profesní etiky; dále vyzývá k začlenění opatření v oblasti odborné přípravy a budování kapacit, aby zdravotničtí pracovníci mohli účinně využívat EHDS a další digitální nástroje ve své každodenní praxi;

Or. en

Pozměňovací návrh 758
Laurent Castillo, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 26 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26a. zastává názor, že rychlé zavedení evropského prostoru pro zdravotní data je

hlavní hnací silou pro zlepšení účinnosti zdravotní péče v EU, neboť umožní zdravotnickým pracovníkům přístup k bezpečným primárním zdravotním údajům, což zlepší rozhodování ve zdravotnictví a uvolní lékařský čas pro pacienty a zároveň omezí zdvojování lékařských záznamů, které jsou již k dispozici v elektronických zdravotních záznamech;

Or. fr

Pozměňovací návrh 759
Sirpa Pietikäinen

Návrh usnesení
Bod 26 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26a. zdůrazňuje význam zdravotní gramotnosti zdravotnických pracovníků s cílem rozpoznat zavádějící informace a dezinformace a konstruktivně spolupracovat s pacienty, jejichž přesvědčení může být utvářeno nepravdivými nebo zavádějícími informacemi; zdůrazňuje, že posílení zdravotní gramotnosti má zásadní význam pro zachování důvěry ve veřejné zdraví a pro ochranu evropských systémů zdravotní péče před hybridními hrozbami, které využívají zavádějící informace k oslabení odolnosti společnosti a kapacity pracovní síly;

Or. en

Pozměňovací návrh 760
Francesco Torselli, Chiara Gemma, Georgiana Teodorescu, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Návrh usnesení
Bod 26 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26a. vyzývá Komisi, aby aktivně podporovala členské státy při provádění účinné a integrované digitalizace v zařízeních zdravotní a onkologické péče v souladu s evropskými normami a zjištěnými osvědčenými postupy a zajistila, aby odborníci mohli plně přispívat k jejich provádění;

Or. en

Pozměňovací návrh 761
Estelle Ceulemans, Gabriele Bischoff, Marc Angel, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Marit Maij, Isilda Gomes, Romana Jerković, Klára Dobrev, Evelyn Regner, Marianne Vind

Návrh usnesení
Bod 26 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26a. zdůrazňuje, že subjekty sociální ekonomiky (vzájemné systémy pojištění, družstva, sdružení, nadace) musí být začleněny do digitální transformace zdravotnictví a využívat své schopnosti rozvíjet inovativní místní služby a reinvestovat přebytky do kolektivního blahobytu;

Or. en

Pozměňovací návrh 762
Giorgos Georgiou

Návrh usnesení
Bod 26 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26a. vyzývá Komisi, aby aktivně podporovala členské státy při provádění účinné a integrované digitalizace v zařízeních zdravotní a onkologické péče v

souladu s evropskými normami a zjištěnými osvědčenými postupy a zajistila, aby odborníci mohli plně přispívat k jejich provádění;

Or. en

Pozměňovací návrh 763
Pascal Arimont

Návrh usnesení
Bod 26 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26a. vyzývá Komisi, aby aktivně podporovala členské státy při provádění účinné a integrované digitalizace v zařízeních zdravotní a onkologické péče v souladu s evropskými normami a zjištěnými osvědčenými postupy a zajistila, aby odborníci mohli plně přispívat k jejich provádění;

Or. en

Pozměňovací návrh 764
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 26 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26a. vyzývá Komisi a členské státy, aby určily, shromažďovaly a šířily osvědčené postupy při zavádění telemedicíny a telefarmaceutických řešení s cílem řešit nedostatky v diagnostice, léčbě a péči v odlehlých regionech a regionech s nedostatečným pokrytím;

Or. en

Pozměňovací návrh 765
Aurelijus Veryga

Návrh usnesení
Bod 26 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26a. vyzývá k etickému využívání umělé inteligence ve zdravotnictví a k zajištění toho, aby digitalizace nenahrazovala péči poskytovanou lidmi, nýbrž spíše zvyšovala její dostupnost a efektivitu;

Or. en

Pozměňovací návrh 766
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Dílčí nadpis 4 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Zmírnění tlaku na systémy zdravotní péče prostřednictvím podpory zdraví a prevence nemocí

Or. en

Pozměňovací návrh 767
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 26 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26a. zdůrazňuje, že posílení prevence nemocí a podpory zdraví má zásadní význam pro snížení poptávky a ekonomické zátěže kladené na systémy zdravotní péče a zdravotnické pracovníky; konstatuje, že náklady v případě

nečinnosti zdaleka převyšují investice potřebné pro preventivní opatření; zdůrazňuje, že prevenci je třeba chápat jako interdisciplinární úsilí, které kombinuje lékařské, sociální, environmentální a behaviorální přístupy;

Or. en

Pozměňovací návrh 768
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 26 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26b. zdůrazňuje, že digitální řešení mohou usnadnit účinnost, koordinaci a kontinuitu péče, ale nemohou nahradit odpovídající a bezpečný počet zaměstnanců a dobře podporované zdravotnické pracovníky;

Or. en

Pozměňovací návrh 769
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 26 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26c. zdůrazňuje, že digitální nástroje by měly být vyvíjeny s úzkým zapojením zdravotnických a ošetřovatelských pracovníků, aby se zabránilo tomu, že nebudou uspokojovat skutečné potřeby, jako je snížení administrativní zátěže, zvýšení bezpečnosti pacientů a zvýšení účinnosti péče;

Or. en

Pozměňovací návrh 770
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 26 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26b. uznává ústřední úlohu praktických lékařů a rodinných lékařů jako prvního kontaktního místa v systémech zdravotní péče a jednoho z klíčových aktérů v oblasti podpory zdraví, prevence nemocí a kontinuity péče;

Or. en

Pozměňovací návrh 771
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 26 d (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26d. naléhavě vyzývá Komisi a členské státy, aby po konzultaci s komunitními a nemocničními lékárnami a příslušnými profesními organizacemi vypracovaly jasnou a harmonizovanou definici „telefarmacie“ s cílem zajistit fyzickou dostupnost léčivých přípravků, zajistit vysoce kvalitní poradenství pro pacienty a bezpečnost pacientů a zachovat vysoké standardy skladování léčivých přípravků a dodavatelských řetězců; zdůrazňuje, že je třeba provést důkladné posouzení dopadů telefarmacie na dodavatelské řetězce léčivých přípravků a bezpečnost pacientů na regionální úrovni i na úrovni členských států;

Or. en

Pozměňovací návrh 772

Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 26 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26c. zdůrazňuje, že je důležité provádět komplexní preventivní strategie v oblasti zdraví, včetně očkování, včasného screeningu a podpory duševního zdraví a pohody; vybízí členské státy, aby upřednostňovaly programy v oblasti veřejného zdraví, které budují zdravotní gramotnost, umožňují lidem činit informovaná rozhodnutí a podporují kulturu prevence v průběhu celého života;

Or. en

Pozměňovací návrh 773
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 26 d (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26d. uznává, že nepřenosné nemoci jsou příčinou většiny úmrtí v Evropě a představují velkou zátěž pro systémy zdravotní péče a pracovníky ve zdravotnictví; zdůrazňuje, že je třeba řešit jejich základní rizikové faktory prostřednictvím soudržných politik v oblasti veřejného zdraví, které podporují pravidelnou fyzickou aktivitu, vyváženou stravu, duševní pohodu a vyhýbání se alkoholu, tabáku a dalším škodlivým látkám;

Or. en

Pozměňovací návrh 774

Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 26 e (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26e. uznává obchodní determinanty jako klíčový faktor, který ovlivňuje zdraví obyvatelstva; a prostřednictvím partnerství s občanskou společností a průmyslem navrhuje i) zlepšení norem pro označování a balení výrobků, ii) zvýšené zdanění a minimální ceny návykových výrobků (tabáku, alkoholu, hazardních her, cukru), iii) omezení digitálního marketingu a reklamy zaměřené na zranitelné skupiny obyvatelstva, iv) omezení dostupnosti výrobků a v) posílení iniciativ v rámci samotného soukromého sektoru, aby se stal partnerem a byly prozkoumány možné vedlejší přínosy opatření soukromého sektoru pro lepší zdraví na místní, vnitrostátní a regionální úrovni;

Or. en

Pozměňovací návrh 775
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 26 f (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	26f. zdůrazňuje význam přístupu „jedno zdraví“ pro prevenci a podporu zdraví; zdůrazňuje, že stabilní a zdravé životní prostředí je podmínkou odolnosti veřejného zdraví, zejména s ohledem na výzvy, jako je antimikrobiální rezistence, zoonotická onemocnění, rostoucí teploty, povodně, sucha a přírodní požáry; vyzývá v zájmu podpory pracovníků ve zdravotnictví k posílení připravenosti na

	mimořádné události a kapacit pro reakci na ně;

Or. en

Pozměňovací návrh 776
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Dílčí nadpis 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
Financování a strategické plánování na unijní a vnitrostátní úrovni	Strategické plánování ***a financování*** na unijní a vnitrostátní úrovni ***pro větší udržitelnost systémů zdravotní péče***

Or. en

Pozměňovací návrh 777
Kathleen Funchion

Návrh usnesení
Dílčí nadpis 5 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	uznává, že ačkoli zdraví spadá do pravomoci členských států, finanční prostředky by neměly být převáděny ze zdravotní péče na militarizační projekty;

Or. en

Pozměňovací návrh 778
Pascal Arimont

Návrh usnesení
Bod 27

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
27. vyzývá Komisi a členské státy, aby	27. vyzývá Komisi a členské státy, aby

se systematicky podílely na opatřeních v oblasti připravenosti, prevence, reakce a obnovy na základě zkušeností získaných z pandemie COVID-19;	se systematicky podílely na opatřeních v oblasti připravenosti, prevence, reakce a obnovy na základě zkušeností získaných z pandemie COVID-19; ***zdůrazňuje, že je třeba posílit systémy veřejného zdravotnictví prostřednictvím trvalých investic do pracovníků ve zdravotnictví, včetně zlepšení počtu, odborné přípravy a kompetencí zdravotnického personálu, a do zdravotnického vybavení, nemocnic a inovativních zdravotnických technologií, které mohou zvýšit účinnost a odolnost; zdůrazňuje, že je důležité zahrnout do programů odborné přípravy moduly krizového řízení; vyzývá Komisi, aby do evropského semestru zahrnula podávání zpráv o investicích do pracovníků ve zdravotnictví a systémů veřejné zdravotní péče; vyzývá ke koordinovaným investicím do výzkumu a inovací s cílem zajistit strategickou autonomii Evropy a rychlý vývoj a výrobu lékařských protiopatření v dobách krize;***
	Or. en

Pozměňovací návrh 779
Michalis Hadjipantela

Návrh usnesení
Bod 27

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
27. vyzývá Komisi a členské státy, aby se systematicky podílely na opatřeních v oblasti připravenosti, prevence, reakce a obnovy na základě zkušeností získaných z pandemie COVID-19;	27. vyzývá Komisi a členské státy, aby se systematicky podílely na opatřeních v oblasti připravenosti, prevence, reakce a obnovy na základě zkušeností získaných z pandemie COVID-19; ***zdůrazňuje, že je třeba posílit systémy veřejného zdravotnictví prostřednictvím trvalých investic do zdravotnických pracovníků, včetně zlepšení počtu, odborné přípravy a kompetencí zdravotnického personálu, a do zdravotnického vybavení; zdůrazňuje, že je důležité zahrnout do programů odborné přípravy moduly krizového řízení; vyzývá***

ke koordinovaným investicím do výzkumu a inovací s cílem zajistit strategickou autonomii Evropy a rychlý vývoj a výrobu lékařských protiopatření v dobách krize;

Or. en

Pozměňovací návrh 780
Nikos Papandreou, Romana Jerković, Christophe Clergeau, Vytenis Povilas Andriukaitis, Marta Temido

Návrh usnesení
Bod 27

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
27. vyzývá Komisi a členské státy, aby se systematicky podílely na opatřeních v oblasti připravenosti, prevence, reakce a obnovy na základě zkušeností získaných z pandemie COVID-19;	27. vyzývá Komisi a členské státy, aby se systematicky podílely na opatřeních v oblasti připravenosti, prevence, reakce a obnovy na základě zkušeností získaných z pandemie COVID-19; ***vyzývá Komisi, aby do evropského semestru zahrnula podávání zpráv o investicích do pracovníků ve zdravotnictví a systémů veřejné zdravotní péče; vyzývá ke koordinovaným investicím do výzkumu a inovací s cílem zajistit strategickou autonomii Evropy a rychlý vývoj a výrobu lékařských protiopatření v dobách krize;***

Or. en

Pozměňovací návrh 781
Christine Anderson, Petar Volgin

Návrh usnesení
Bod 27

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
27. vyzývá Komisi a členské státy, aby se systematicky podílely na opatřeních v oblasti připravenosti, prevence, reakce a obnovy na základě zkušeností získaných z pandemie COVID-19;	27. vyzývá Komisi a členské státy, aby se systematicky podílely na opatřeních v oblasti připravenosti, prevence, reakce a obnovy na základě zkušeností získaných z pandemie COVID-19 ***a zajistily, aby nebyly***

	zdravotnickým pracovníkům ani pacientům nikdy nařízeny experimentální genové terapie a aby veškeré zadávání veřejných zakázek na léčivé přípravky bylo transparentní a sledovatelné na všech úrovních Komise;

Or. en

Pozměňovací návrh 782
Giorgos Georgiou

Návrh usnesení
Bod 27

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
27. vyzývá Komisi a členské státy, aby ***se systematicky podílely na opatřeních*** v oblasti připravenosti, prevence, reakce a obnovy na základě zkušeností získaných z pandemie COVID-19;	27. vyzývá Komisi a členské státy, aby ***investovaly do opatření*** v oblasti připravenosti, prevence, reakce a obnovy na základě zkušeností získaných z pandemie COVID-19 ***a aby tato opatření koordinovaly***;

Or. en

Pozměňovací návrh 783
Estelle Ceulemans, Gabriele Bischoff, Marc Angel, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Marit Maij, Isilda Gomes, Romana Jerković, Klára Dobrev, Evelyn Regner, Marianne Vind

Návrh usnesení
Bod 27

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
27. vyzývá Komisi a členské státy, aby ***se systematicky podílely na opatřeních*** v oblasti připravenosti, prevence, reakce a obnovy na základě zkušeností získaných z pandemie COVID-19;	27. vyzývá Komisi a členské státy, aby ***koordinovaly opatření*** v oblasti připravenosti, prevence, reakce a obnovy na základě zkušeností získaných z pandemie COVID-19;

Or. en

Pozměňovací návrh 784
Vytenis Povilas Andriukaitis, Marta Temido, Nikos Papandreou, Pierre Jouvet, Klára Dobrev

Návrh usnesení
Bod 27 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	27a. doporučuje Komisi, Radě a členským státům, aby zajistily dostatek pracovní síly v systému zdravotní péče; požaduje, aby Komise a Rada pro zaměstnanost, sociální politiku, zdraví a ochranu spotřebitele věnovaly výrazně větší pozornost připravenosti zdravotnictví a schopnosti provádět strategii připravenosti tím, že budou aktivněji uplatňovat sdílené pravomoci k řešení otázek týkajících se pracovní síly v rámci formátů ministrů zdravotnictví;

Or. en

Pozměňovací návrh 785
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 27 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	27a. doporučuje, aby Komise a členské státy vypracovaly komplexní programy odborné přípravy pro zdravotnické pracovníky v oblasti odolnosti, připravenosti, reakce na krize a oživení, které zajistí nepřetržitý profesní rozvoj a prohlubování dovedností v těchto klíčových kompetencích s cílem posílit odolnost systémů zdravotní péče v celé Unii;

Or. en

Pozměňovací návrh 786

Kathleen Funchion

Návrh usnesení
Bod 27 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	27a. uznává klíčovou úlohu zdravotnických pracovníků během pandemie COVID-19 a skutečnost, že tito pracovníci často čelili emocionálnímu vyčerpání, vysokému vystavení fyzickým a psychosociálním rizikům a zvýšené poptávce s minimální flexibilitou;

Or. en

Pozměňovací návrh 787
Nicolás González Casares

Návrh usnesení
Bod 27 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	27a. zdůrazňuje, že je třeba zaujmout přístup preventivní medicíny ve zdravotní péči a při navrhování systému zdravotní péče, a zdůrazňuje jeho význam pro dosažení jak vyšší úrovně podpory zdraví, tak větší udržitelnosti systému;

Or. en

Pozměňovací návrh 788
Marlena Maląg

Návrh usnesení
Bod 27 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	27a. vyzývá členské státy, aby v rámci svých vnitrostátních rozpočtů zvýšily finanční prostředky na zdravotní péči s cílem zajistit nejen přístup ke

zdravotnickým službám, ale také jistotu zaměstnání pro zdravotnické pracovníky;

Or. pl

Pozměňovací návrh 789
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge, Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 28

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
28. vyzývá Komisi, aby koordinovala pravidelné monitorování a výhledové prognózy nabídky a poptávky po pracovní síle, a to na základě modelů Společného výzkumného střediska, zpráv OECD a iniciativ WHO;	***vypouští se***

Or. fr

Pozměňovací návrh 790
Tomislav Sokol, Adam Jarubas

Návrh usnesení
Bod 28

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
28. vyzývá Komisi, aby koordinovala pravidelné monitorování a výhledové prognózy nabídky a poptávky po pracovní síle, a to na základě modelů Společného výzkumného střediska, zpráv OECD a iniciativ WHO;	28. vyzývá Komisi, aby koordinovala pravidelné monitorování a výhledové prognózy nabídky a poptávky po pracovní síle ***ve zdravotnictví***, a to na základě modelů Společného výzkumného střediska, zpráv OECD a iniciativ WHO; ***vybízí k vytvoření evropské platformy pro monitorování pracovních sil ve zdravotnictví s cílem konsolidovat údaje o zaměstnanosti, mobilitě, odborné přípravě a pracovních podmínkách, a tím zvýšit transparentnost, srovnatelnost a tvorbu politik založenou na důkazech ve všech členských státech;***

Or. en

Pozměňovací návrh 791
Pascal Arimont

Návrh usnesení
Bod 28

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
28. vyzývá Komisi, aby koordinovala pravidelné monitorování a výhledové prognózy nabídky a poptávky po pracovní síle, a to na základě modelů Společného výzkumného střediska, zpráv OECD a iniciativ WHO;	28. vyzývá Komisi, aby koordinovala pravidelné monitorování a výhledové prognózy nabídky a poptávky po pracovní síle ***a vypracovala ukazatele pro posuzování účinnosti a bezpečnosti stávajících systémů zdravotní péče***, a to na základě modelů Společného výzkumného střediska, zpráv OECD a iniciativ WHO***, včetně trendů pracovních sil v soukromém sektoru, s cílem poskytnout úplný obraz o kapacitě zdravotní péče a poskytnout informace pro politiku založenou na důkazech***;

Or. en

Pozměňovací návrh 792
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 28

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
28. vyzývá Komisi, aby koordinovala pravidelné monitorování a výhledové prognózy nabídky a poptávky po pracovní síle, a to na základě modelů Společného výzkumného střediska, zpráv OECD a iniciativ WHO;	28. vyzývá Komisi, aby ***ve spolupráci s profesními organizacemi a organizacemi pacientů*** koordinovala pravidelné monitorování a výhledové prognózy nabídky a poptávky po pracovní síle ***na všech úrovních systémů zdravotní péče***, a to na základě modelů Společného výzkumného střediska, zpráv OECD a iniciativ WHO;

Or. en

Pozměňovací návrh 793
Vytenis Povilas Andriukaitis, Marta Temido, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 28

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
28. vyzývá Komisi, aby koordinovala pravidelné monitorování a výhledové prognózy nabídky a poptávky po pracovní síle, a to na základě modelů Společného výzkumného střediska, zpráv OECD a iniciativ WHO;	28. vyzývá Komisi, aby koordinovala pravidelné monitorování a výhledové prognózy nabídky a poptávky po pracovní síle, a to na základě modelů Společného výzkumného střediska, zpráv OECD a iniciativ WHO ***(zejména Evropského střediska pro sledování zdravotnických systémů a politik)***;

Or. en

Pozměňovací návrh 794
Pascal Arimont

Návrh usnesení
Bod 28 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	28a. naléhavě vyzývá členské státy, aby podporovaly nemocniční a zdravotnické postupy, které jsou optimálně digitalizovány podle uživatelsky intuitivních evropských norem, jako jsou normy Komplexního onkologického centra, a zabránily zdvojování systémů, a prováděly rozsáhlé vnitrostátní zadávání veřejných zakázek na digitální řešení ve zdravotnictví v úzké spolupráci s uživateli, jako jsou odborníci na rakovinu;

Or. en

Pozměňovací návrh 795
Marta Temido, Romana Jerković, Victor Negrescu, Vytenis Povilas Andriukaitis, Pierre Jouvet, Nikos Papandreou

Návrh usnesení
Bod 28 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	28a. vyzývá Komisi, aby zřídila středisko EU pro sledování pracovní síly v oblasti zdraví a péče, které bude v souladu s prací GŘ SANTE, GŘ EMPL a GŘ REGIO s cílem konsolidovat údaje, prognózy a výroční zprávy;

Or. en

Pozměňovací návrh 796
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 28 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	28a. vyzývá Komisi, aby spolupracovala s členskými státy na prognóze potřeb pracovní síly v oblasti přeshraniční zdravotní péče a léčby vzácných onemocnění a aby posílila odbornou přípravu v oblasti vzácných onemocnění v celé Unii;

Or. en

Pozměňovací návrh 797
Aurelijus Veryga

Návrh usnesení
Bod 28 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	28a. vyzývá ke zvýšení veřejných investic do pracovníků ve zdravotnictví s cílem zajistit spravedlivé mzdy, dobré pracovní podmínky a udržitelný počet zaměstnanců;

Or. en

Pozměňovací návrh 798
Aurelijus Veryga

Návrh usnesení
Bod 28 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	28b. vyzývá k silné a dlouhodobé politice soudržnosti s cílem zvýšit schopnost členských států poskytovat příležitosti ke vzdělávání a odborné přípravě většímu počtu lidí ve zdravotnictví; zdůrazňuje, že fondy soudržnosti hrají důležitou úlohu při investicích do místní zdravotnické infrastruktury a screeningových středisek v méně obydlených oblastech a při vytváření pobídek k přilákání a udržení zdravotnických pracovníků;

Or. en

Pozměňovací návrh 799
Loucas Fourlas

Návrh usnesení
Bod 29

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
29. vyzdvihuje význam obezřetného a udržitelného financování***, lepšího a transparentního*** řízení, ***omezení byrokracie a*** partnerství veřejného a soukromého sektoru ***v oblasti inovací pro vytvoření pracovišť'***, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky;	29. vyzdvihuje význam ***přiměřeného,*** obezřetného a udržitelného financování ***pro zajištění všeobecného a spravedlivého přístupu ke zdravotní péči; zdůrazňuje, že je zapotřebí lepší a transparentní*** řízení, ***snížení zbytečné administrativní zátěže a posílení inovačních*** partnerství veřejného a soukromého sektoru ***s cílem vytvořit pracoviště***, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky; ***vyzývá členské státy, aby zvýšily veřejné investice do zdravotnictví a vyloučily je z případných úsporných opatření a zajistily,***

aby dodatečné finanční prostředky byly přímo směrovány na nábor, udržení, prohlubování dovedností a dobré životní podmínky pracovníků ve zdravotnictví;

Or. en

Pozměňovací návrh 800
Francesco Torselli, Chiara Gemma, Georgiana Teodorescu, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Návrh usnesení
Bod 29

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
29. vyzdvihuje význam obezřetného a udržitelného financování, lepšího a transparentního řízení, omezení byrokracie a partnerství veřejného a soukromého sektoru v oblasti inovací pro vytvoření pracovišť, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky;	29. vyzdvihuje význam obezřetného a udržitelného financování, lepšího a transparentního řízení, omezení byrokracie a partnerství veřejného a soukromého sektoru v oblasti inovací pro vytvoření pracovišť, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky***, a zasazuje se o upřednostnění financování veřejného zdraví úměrného zátěži způsobené nemocemi, jako jsou kardiovaskulární onemocnění, a zajištění specializovaných investic do prevence a léčby kardiovaskulárních onemocnění, která jsou hlavní příčinou úmrtí a významnou hnací silou nákladů na systém zdravotní péče a pracovní zátěže v EU***;

Or. en

Pozměňovací návrh 801
Michalis Hadjipantela

Návrh usnesení
Bod 29

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
29. vyzdvihuje význam obezřetného a udržitelného financování, lepšího a transparentního řízení, omezení byrokracie	29. vyzdvihuje význam obezřetného a udržitelného financování, lepšího a transparentního řízení, omezení

a partnerství veřejného a soukromého sektoru v oblasti inovací pro vytvoření pracovišť, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky;	byrokracie a partnerství veřejného a soukromého sektoru v oblasti inovací pro vytvoření pracovišť, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky; ***zasazuje se o upřednostnění financování veřejného zdraví úměrného zátěži způsobené nemocemi, jako jsou kardiovaskulární onemocnění, a zajištění specializovaných investic do prevence a léčby kardiovaskulárních onemocnění, která jsou hlavní příčinou úmrtí a významnou hnací silou nákladů a pracovní zátěže systému zdravotní péče v EU;***

Or. en

Pozměňovací návrh 802
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Bod 29

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
29. vyzdvihuje význam obezřetného a udržitelného financování, lepšího a transparentního řízení, omezení byrokracie ***a partnerství*** veřejného a soukromého sektoru ***v oblasti inovací pro vytvoření pracovišť'***, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky;	29. vyzdvihuje význam obezřetného a udržitelného financování, lepšího a transparentního řízení, omezení byrokracie***, což vyžaduje odpovídající veřejné financování, upřednostnění neziskových struktur a zamezení závislosti na partnerstvích*** veřejného a soukromého sektoru***, která často vedou ke komercializaci a zhoršení pracovních podmínek, s cílem vytvořit pracoviště***, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky;

Or. el

Pozměňovací návrh 803
Estelle Ceulemans, Gabriele Bischoff, Marc Angel, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Marit Maij, Isilda Gomes, Romana Jerković, Klára Dobrev, Evelyn Regner, Marianne Vind

Návrh usnesení

Bod 29

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
29. vyzdvihuje ***význam obezřetného a udržitelného*** financování***, lepšího a transparentního řízení, omezení byrokracie a partnerství veřejného a soukromého sektoru v oblasti inovací pro vytvoření pracovišť'***, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky;	29. vyzdvihuje***, že je důležité zaručit všeobecný přístup ke zdravotní péči, a vyzývá Komisi a členské státy, aby zvýšily veřejné*** financování ***ve zdravotnictví, trvale vyloučily systémy zdravotnictví a péče z politik úsporných opatření a odolaly privatizaci a komercializaci zdravotnictví s cílem vytvořit pracoviště***, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky;

Or. en

Pozměňovací návrh 804
Kathleen Funchion

Návrh usnesení
Bod 29

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
29. vyzdvihuje význam obezřetného a udržitelného financování, lepšího a transparentního řízení***, omezení byrokracie a partnerství veřejného a soukromého sektoru v oblasti inovací pro vytvoření pracovišť', která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky***;	29. vyzdvihuje význam obezřetného a udržitelného financování, lepšího a transparentního řízení;

Or. en

Pozměňovací návrh 805
Giorgos Georgiou

Návrh usnesení
Bod 29

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
29. vyzdvihuje význam ***obezřetného*** a udržitelného financování***, lepšího a***	29. vyzdvihuje význam ***přiměřeného*** a udržitelného financování ***pro zajištění***

transparentního řízení, omezení byrokracie a partnerství veřejného a soukromého sektoru v oblasti inovací pro vytvoření pracovišť, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky;	***všeobecného a rovného přístupu ke zdravotní péči jako sociálnímu a veřejnému statku; za tímto účelem vyzývá členské státy, aby zajistily navýšení veřejných finančních prostředků a vyloučily zdravotnictví z možných úsporných opatření***; ***zvýšení finančních prostředků by mělo být přímo investováno do pracovníků ve zdravotnictví, aby se zajistilo jejich udržení a nábor;***

Or. en

Pozměňovací návrh 806
Viktória Ferenc, Pál Szekeres, Marie-Luce Brasier-Clain, Ondřej Knotek

Návrh usnesení
Bod 29

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
29. vyzdvihuje význam obezřetného a udržitelného financování, lepšího a transparentního řízení, omezení byrokracie a partnerství veřejného a soukromého sektoru v oblasti inovací pro vytvoření pracovišť, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky;	29. vyzdvihuje význam obezřetného a udržitelného financování, lepšího a transparentního řízení, omezení byrokracie a partnerství veřejného a soukromého sektoru v oblasti inovací ***a výzkumných činností, zejména využívání stávajících úspěšných iniciativ evropských fondů,*** pro vytvoření pracovišť, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky;

Or. en

Pozměňovací návrh 807
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 29

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
29. vyzdvihuje význam ***obezřetného*** a udržitelného financování***,*** lepšího a transparentního řízení***, omezení byrokracie***	29. vyzdvihuje význam ***silného*** a udržitelného ***veřejného*** financování ***a*** lepšího a transparentního řízení pro

a partnerství veřejného a soukromého sektoru v oblasti inovací pro vytvoření pracovišť, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky;	vytvoření pracovišť, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky;

Or. en

Pozměňovací návrh 808
Marta Temido, Romana Jerković, Vytenis Povilas Andriukaitis, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 29

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
29. vyzdvihuje význam obezřetného a udržitelného financování, lepšího a transparentního řízení, omezení byrokracie a partnerství veřejného a soukromého sektoru ***v oblasti inovací*** pro vytvoření pracovišť, ***která budou lepší*** pro pacienty ***a bezpečnější*** pro zdravotnické pracovníky;	29. vyzdvihuje význam obezřetného a udržitelného financování, lepšího a transparentního řízení, omezení byrokracie a ***inovativních*** partnerství veřejného a soukromého sektoru pro vytvoření ***lepších, bezpečnějších a vysoce kvalitních*** pracovišť, ***jak*** pro pacienty***, tak*** pro zdravotnické pracovníky;

Or. en

Pozměňovací návrh 809
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge, Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 29

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
29. vyzdvihuje význam ***obezřetného*** a udržitelného financování, lepšího a transparentního řízení, omezení byrokracie a partnerství veřejného a soukromého sektoru v oblasti inovací pro vytvoření pracovišť, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky;	29. vyzdvihuje význam ***dostatečného*** a udržitelného financování, lepšího a transparentního řízení, omezení byrokracie a partnerství veřejného a soukromého sektoru v oblasti inovací pro vytvoření pracovišť, která budou lepší pro pacienty a bezpečnější pro zdravotnické pracovníky;

Or. fr

Pozměňovací návrh 810
Nikos Papandreou, Romana Jerković, Christophe Clergeau, Vytenis Povilas Andriukaitis, Marta Temido

Návrh usnesení
Bod 29 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	29a. zdůrazňuje, že dosažení cílů Unie v oblasti zdraví a průmyslu vyžaduje integrovaný přístup k plánování pracovních sil, který zahrnuje celé spektrum zdravotnických a pečovatelských profesí; vyzývá Komisi a členské státy, aby tato povolání zahrnuly do vnitrostátních a unijních strategií týkajících se pracovních sil ve zdravotnictví podporovaných nástroji programu EU pro zdraví, ESF+ a politiky soudržnosti a aby investovaly do informovanosti, odborné přípravy a pobídek, které řeší nedostatky a posilují spolupráci napříč odvětvími;

Or. en

Pozměňovací návrh 811
Aurelijus Veryga

Návrh usnesení
Bod 29 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	29a. vyzývá Komisi, aby přezkoumala provádění Nástroje pro oživení a odolnost se zvláštním zaměřením na posílení kapacity zdravotnických pracovníků, a to jak z hlediska kvantity, tak kvality, s cílem zohlednit demografické změny a rostoucí počet pacientů se složitými potřebami a multimorbiditami;

Or. en

Pozměňovací návrh 812
Pascal Arimont

Návrh usnesení
Bod 30

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
30. doporučuje přidělovat a účinně využívat účelové finanční prostředky EU (program EU pro zdraví, Horizont Evropa, evropské strukturální a investiční fondy, Nástroj pro oživení a odolnost atd.) na podporu náboru, odborné přípravy, udržení pracovníků a inovací v odvětví zdravotní péče se zvláštní pozorností věnovanou regionům, které se potýkají s akutním nedostatkem pracovníků***;***	30. doporučuje přidělovat a účinně využívat účelové finanční prostředky EU (program EU pro zdraví, Horizont Evropa, evropské strukturální a investiční fondy, Nástroj pro oživení a odolnost atd.) na podporu náboru, odborné přípravy, udržení pracovníků a inovací v odvětví zdravotní péče se zvláštní pozorností věnovanou regionům, které se potýkají s akutním nedostatkem pracovníků***, a trvá na tom, že tyto finanční prostředky musí být směrovány do členských států, jež prokazatelně investují do specializovaných oblastí ve spojitosti s kritickými riziky pro bezpečnost pacientů a měřitelnými dopady na úmrtnost, např. do odborného výcviku specializovaných pracovníků a modernizace vybavení v oblasti akutní srdeční péče (např. katetrizační pracoviště, jednotky intenzivní péče nebo kardiologická oddělení), zejména s ohledem na plán EU pro kardiovaskulární onemocnění.***

Or. en

Pozměňovací návrh 813
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 30

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
30. doporučuje přidělovat a účinně využívat účelové finanční prostředky EU (program EU pro zdraví, Horizont Evropa, evropské strukturální a investiční fondy,	30. doporučuje přidělovat a účinně využívat účelové finanční prostředky EU (program EU pro zdraví, Horizont Evropa, evropské strukturální a investiční fondy,

Nástroj pro oživení a odolnost atd.) na podporu náboru, odborné přípravy, udržení pracovníků a inovací v odvětví zdravotní péče se zvláštní pozorností věnovanou regionům, které se potýkají s akutním nedostatkem pracovníků;	Nástroj pro oživení a odolnost atd.) na podporu náboru, odborné přípravy, udržení pracovníků a inovací v odvětví zdravotní péče se zvláštní pozorností věnovanou regionům, které se potýkají s akutním nedostatkem pracovníků; ***zdůrazňuje, že demografická výzva stárnutí obyvatelstva je jednou z hlavních hnacích sil zvýšené poptávky po systémech zdravotní a sociální péče a musí být uznána jako politická priorita politiky EU v oblasti financování inovací;***

Or. en

Pozměňovací návrh 814
Laurent Castillo, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 30

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
30. doporučuje přidělovat a účinně využívat účelové finanční prostředky EU (program EU pro zdraví, Horizont Evropa, evropské strukturální a investiční fondy, Nástroj pro oživení a odolnost atd.) na podporu náboru, odborné přípravy, udržení pracovníků a inovací v odvětví zdravotní péče se zvláštní pozorností věnovanou regionům, které se potýkají s akutním nedostatkem pracovníků;	30. doporučuje přidělovat a účinně využívat účelové finanční prostředky EU (program EU pro zdraví, Horizont Evropa, evropské strukturální a investiční fondy, Nástroj pro oživení a odolnost atd.) na podporu náboru, odborné přípravy, udržení pracovníků a inovací v odvětví zdravotní péče se zvláštní pozorností věnovanou regionům, které se potýkají s akutním nedostatkem pracovníků; ***doporučuje, aby byly v rámci nadcházejícího víceletého finančního rámce na období 2028–2034 vytvořeny zvláštní rozpočtové položky pro nábor a udržení zdravotnického personálu;***

Or. fr

Pozměňovací návrh 815
Veronika Cifrová Ostrihoňová, Irena Joveva, Vlad Vasile-Voiculescu, Jana Toom, Stine Bosse, Hristo Petrov, Olivier Chastel, Grégory Allione

Návrh usnesení

Bod 30

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
30. doporučuje přidělovat a účinně využívat účelové finanční prostředky EU (program EU pro zdraví, Horizont Evropa, evropské strukturální a investiční fondy, Nástroj pro oživení a odolnost atd.) na podporu náboru, odborné přípravy, udržení pracovníků a inovací v odvětví zdravotní péče se zvláštní pozorností věnovanou regionům, které se potýkají s akutním nedostatkem pracovníků;	30. doporučuje přidělovat a účinně využívat účelové finanční prostředky EU (program EU pro zdraví, Horizont Evropa, evropské strukturální a investiční fondy, Nástroj pro oživení a odolnost atd.) na podporu náboru, odborné přípravy, udržení pracovníků a inovací v odvětví zdravotní péče se zvláštní pozorností věnovanou regionům, které se potýkají s akutním nedostatkem pracovníků***, v tomto ohledu vyjadřuje politování nad tím, že ve VFR na období po roce 2027 chybí jasné tematické zaměření, jak je navrženo v návrhu Komise, což ohrožuje investice EU do zdravotní péče a zdravotnických pracovníků***;

Or. en

Pozměňovací návrh 816
Marta Temido, Romana Jerković, Vytenis Povilas Andriukaitis, Pierre Jouvet, Nikos Papandreou

Návrh usnesení
Bod 30

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
30. ***doporučuje přidělovat a účinně využívat účelové finanční prostředky EU (program*** EU pro zdraví***, Horizont Evropa, evropské strukturální a investiční fondy, Nástroj pro oživení a odolnost atd.) na podporu náboru, odborné přípravy, udržení pracovníků a inovací v odvětví zdravotní péče se*** zvláštní ***pozorností věnovanou regionům, které se potýkají s akutním nedostatkem pracovníků***;	30. ***vyzývá k tomu, aby byla v rámci programu*** EU pro zdraví ***vyčleněna*** zvláštní ***procentuální část prostředků na evropskou strategii pro oblast pracovní síly ve zdravotnictví***;

Or. en

Pozměňovací návrh 817

Tomislav Sokol, Adam Jarubas

Návrh usnesení
Bod 30

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
30. doporučuje přidělovat a účinně využívat účelové finanční prostředky EU (program EU pro zdraví, Horizont Evropa, evropské strukturální a investiční fondy, Nástroj pro oživení a odolnost atd.) na podporu náboru, odborné přípravy, udržení pracovníků a inovací v odvětví zdravotní péče se zvláštní pozorností věnovanou regionům, které se potýkají s akutním nedostatkem pracovníků;	30. doporučuje přidělovat a účinně využívat účelové finanční prostředky EU (program EU pro zdraví, Horizont Evropa, evropské strukturální a investiční fondy, Nástroj pro oživení a odolnost atd.) na podporu náboru, odborné přípravy, udržení pracovníků a inovací v odvětví zdravotní péče se zvláštní pozorností věnovanou regionům, které se potýkají s akutním nedostatkem pracovníků; ***podpořit vytvoření specializovaného okna financování v rámci ESF+ a politiky soudržnosti s cílem pomoci členským státům provádět udržitelné strategie pro oblast pracovní síly ve zdravotnictví;***

Or. en

Pozměňovací návrh 818
Elena Nevado del Campo, Dolors Montserrat

Návrh usnesení
Bod 30

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
30. doporučuje přidělovat a účinně využívat účelové finanční prostředky EU (program EU pro zdraví, Horizont Evropa, evropské strukturální a investiční fondy, Nástroj pro oživení a odolnost atd.) na podporu náboru, odborné přípravy, udržení pracovníků a inovací v odvětví zdravotní péče se zvláštní pozorností věnovanou regionům, které se potýkají s akutním nedostatkem pracovníků;	30. doporučuje přidělovat a účinně využívat účelové finanční prostředky EU (program EU pro zdraví, Horizont Evropa, evropské strukturální a investiční fondy, Nástroj pro oživení a odolnost atd.) na podporu náboru, odborné přípravy, udržení pracovníků a inovací v odvětví zdravotní péče se zvláštní pozorností věnovanou regionům, které se potýkají s akutním nedostatkem pracovníků***, a vytvářet pobídky pro zdravotnické pracovníky k práci ve venkovských, vzdálených a obtížně dosažitelných oblastech***;

Or. es

Pozměňovací návrh 819
Estelle Ceulemans, Gabriele Bischoff, Marc Angel, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Marit Maij, Isilda Gomes, Romana Jerković, Klára Dobrev, Evelyn Regner

Návrh usnesení
Bod 30

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
30. doporučuje ***přidělovat a účinně využívat*** účelové finanční prostředky EU (program EU pro zdraví, Horizont Evropa, evropské strukturální a investiční fondy, Nástroj pro oživení a odolnost atd.) na podporu náboru, odborné přípravy, udržení pracovníků a inovací v odvětví zdravotní péče se zvláštní pozorností věnovanou regionům, které se potýkají s akutním nedostatkem pracovníků;	30. doporučuje ***navýšit*** účelové finanční prostředky EU (program EU pro zdraví, Horizont Evropa, evropské strukturální a investiční fondy, Nástroj pro oživení a odolnost atd.) ***ve víceletém finančním rámci na období 2028–2034*** na podporu náboru, odborné přípravy, udržení pracovníků a inovací v odvětví zdravotní péče se zvláštní pozorností věnovanou regionům, které se potýkají s akutním nedostatkem pracovníků;

Or. en

Pozměňovací návrh 820
Margarita de la Pisa Carrión, Pál Szekeres

Návrh usnesení
Bod 30 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30a. vyzývá Komisi a členské státy, aby posílily kapacitu vnitrostátních systémů zdravotní péče prostřednictvím účinného plánování lidských a materiálních zdrojů a zajistily, aby evropské finanční prostředky byly přednostně a transparentně přidělovány na snížení počtu pacientů na čekacích listinách, zlepšení pracovních podmínek zdravotnického personálu a posílení přímé péče o pacienty, přičemž je třeba zabránit financování ideologických iniciativ nesouvisejících s těmito základními cíli; opakuje, že zdravotní politika musí plně respektovat pravomoci

členských států a nesmí využívat centralizovaných mechanismů, které omezují schopnost členských států reagovat na skutečné potřeby svých občanů;

Or. en

Pozměňovací návrh 821
Victor Negrescu, Marta Temido

Návrh usnesení
Bod 30 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30a. doporučuje posílit investice do léčivých přípravků, zdravotnického vybavení a zdravotnických technologií vyráběných v EU s cílem posílit suverenitu Evropy v oblasti zdraví, posílit strategickou autonomii a podpořit udržitelné evropské inovace; zdůrazňuje, že podpora vývoje a výroby zdravotnických produktů v Unii přispívá k bezpečnosti veřejného zdraví, snižuje závislost na externích dodavatelích a zajišťuje odolnější a cenově dostupnější dodavatelský řetězec pro členské státy;

Or. en

Pozměňovací návrh 822
Nicolás González Casares

Návrh usnesení
Bod 30 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30a. naléhavě vyzývá Evropskou komisi, aby prostřednictvím unie dovedností rozvíjela odbornou přípravu související s prováděním evropského prostoru pro zdravotní údaje a aby podporovala akademii dovedností v oblasti

zdravotních údajů a vytvořila rámec dovedností a přehled pracovníků na podporu provádění integrované správy zdravotních údajů v evropských systémech zdravotní péče.

Or. en

Pozměňovací návrh 823
Pascal Arimont

Návrh usnesení
Bod 30 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30a. vyzývá Komisi, aby jako praktický příklad v rámci programu EU pro zdraví zavedla zvláštní pracovní program zaměřený na odolnost specializovaných pracovníků na jednotkách intenzivní péče, který bude mít účelově vázaný rozpočet na projekty prevence vyhoření pracovníků ve vysoce žádaných specializacích, jako je kardiologie a intenzivní péče, a na zajištění dostatečného personálního stavu ve specializovaných nemocničních jednotkách na základě stanovených kritérií;

Or. en

Pozměňovací návrh 824
Sirpa Pietikäinen

Návrh usnesení
Bod 30 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30a. zdůrazňuje, že je potřeba, aby víceletý finanční rámec na období 2028–2034 obsahoval komplexní a přiměřeně financovaný rozpočet na zdravotnictví, který zajistí vypracování a provádění dlouhodobé evropské strategie pro

zdravotnické pracovníky, řešení jejich nedostatku a zajištění toho, aby systémy zdravotní péče v celé Unii byly udržitelné, odolné a přístupné;

Or. en

Pozměňovací návrh 825
Tomislav Sokol, Adam Jarubas

Návrh usnesení
Bod 30 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30a. se znepokojením konstatuje, že ačkoli stávající VFR zahrnuje zvláštní rozpočtovou položku pro zdraví prostřednictvím programu EU pro zdraví, u příštího VFR tomu tak možná nebude; zdůrazňuje, že má-li zdraví zůstat klíčovou prioritou EU a má-li se řešit nedostatek zdravotnických pracovníků v celé Unii, je třeba zajistit pro zdravotnictví dostatek účelově vázaných finančních prostředků.

Or. en

Pozměňovací návrh 826
Vytenis Povilas Andriukaitis, Marta Temido, Nikos Papandreou, Pierre Jouvet, Klára Dobrev

Návrh usnesení
Bod 30 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30a. vyzývá k posílení celoevropské spolupráce v oblasti lékařského vzdělávání, včetně zřízení samostatného výměnného programu Erasmus pro zdravotnické školy, který by mohl přispět k rozvoji dovedností v celé EU s cílem podpořit rozvoj nadnárodních a mezioborových vzdělávacích programů;

Or. en

Pozměňovací návrh 827
Giorgos Georgiou

Návrh usnesení
Bod 30 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30a. vybízí členské státy, aby zajistily strukturované zapojení profesních organizací, včetně těch, které zastupují mladší a začínající zdravotnické pracovníky, do navrhování a monitorování politik v oblasti pracovní síly a odborné přípravy prostřednictvím formálního zastoupení a mechanismů sociálního dialogu.

Or. en

Pozměňovací návrh 828
Laurent Castillo, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 30 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30a. doporučuje zaměřit se na zdravotnickou osvětu, počínaje nejmladšími pacienty, s důrazem na boj proti lékařským dezinformacím, prevenci a samoléčbu jako řešení, která by mohla zabránit situacím, kdy jsou lékařské služby v dlouhodobém horizontu výrazně přetíženy;

Or. fr

Pozměňovací návrh 829
Ruggero Razza, Michele Picaro, Carlo Ciccioli, Laurence Trochu, Aurelijus Veryga, Francesco Torselli, Chiara Gemma

Návrh usnesení
Bod 30 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30a. vybízí členské státy, aby využívaly programy EU, jako je ESF+, Erasmus+, EU pro zdraví, Digitální Evropa a IST, k nákladově efektivní podpoře iniciativ v oblasti udržení zdravotnických pracovníků v oboru, jejich odborné přípravy a rozvoje dovedností a v oblasti digitální infrastruktury;

Or. it

Pozměňovací návrh 830
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 30 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30a. vyzdvihuje význam zvláštního rozpočtu EU na zdravotnictví v rámci každého víceletého finančního rámce s cílem zajistit, aby iniciativy financované EU, které řeší nedostatek pracovních sil ve zdravotnictví, byly udržitelné, předvídatelné a konkrétně zaměřené na tuto výzvu;

Or. en

Pozměňovací návrh 831
Estelle Ceulemans, Gabriele Bischoff, Marc Angel, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Marit Maij, Isilda Gomes, Romana Jerković, Klára Dobrev, Evelyn Regner, Marianne Vind

Návrh usnesení
Bod 30 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

30a. vyzývá k ochraně zdravotnictví před programem deregulace OMNIBUS a k posílení úlohy zdravotnictví v politikách připravenosti s cílem předcházet novým hrozbám a krizím, včetně dopadů změny klimatu, a reagovat na ně;

Or. en

Pozměňovací návrh 832
Marta Temido, Romana Jerković, Vytenis Povilas Andriukaitis, Pierre Jouvet, Nikos Papandreou

Návrh usnesení
Bod 30 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30a. vyzývá k vytvoření samostatného výměnného programu Erasmus pro zdravotnické školy s cílem přispět k rozvoji dovedností v celé EU a podpořit rozvoj nadnárodních a mezioborových vzdělávacích programů;

Or. en

Pozměňovací návrh 833
Kathleen Funchion

Návrh usnesení
Bod 30 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30a. vyzývá k ochraně zdravotnictví před deregulačními iniciativami a k posílení významu tohoto odvětví v politikách připravenosti, a to i v případě budoucích mimořádných situací v oblasti zdraví nebo změny klimatu;

Or. en

Pozměňovací návrh 834
Ruggero Razza, Michele Picaro, Carlo Ciccioli, Laurence Trochu, Aurelijus Veryga, Francesco Torselli, Chiara Gemma

Návrh usnesení
Bod 30 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30b. zdůrazňuje, že finanční udržitelnost systémů zdravotní péče je klíčem k zajištění makroekonomické stability a dlouhodobé odolnosti; zdůrazňuje, že cílené investice do odborné přípravy v oblasti zdravotní péče, prevence a podpory zdraví a do posílení personálního stavu ve zdravotnictví, jakož i připravenosti na mimořádné situace v oblasti zdraví mohou výrazně snížit budoucí zátěž pro systém zdravotní péče a veřejné finance; vyzývá Komisi a členské státy, aby mimo jiné v souvislosti s reformou Paktu o stabilitě a růstu a iniciativami EU v oblasti připravenosti využily příslušných strategických investic a zároveň zajistily rozpočtovou kázeň, transparentnost výdajů a kontroly účinnosti intervencí; opakuje, že veškerá opatření v této oblasti musí respektovat vnitrostátní pravomoci v oblasti zdravotní politiky a veřejných financí;

Or. it

Pozměňovací návrh 835
Sirpa Pietikäinen

Návrh usnesení
Bod 30 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30b. vyzývá k tomu, aby byla zdravotní bezpečnost a připravenost v oblasti zdraví uznána jako nedílná součást odolnosti EU a jejich komplexních bezpečnostních strategií, a zdůrazňuje, že zabezpečení systémů veřejného zdravotnictví a

zajištění přiměřeného personálního stavu ve zdravotnictví, které se musí opírat o řádně vyškolené a odolné zdravotnické pracovníky, má zásadní význam pro společenskou stabilitu; zdůrazňuje, že přiměřené, nepřetržité a udržitelné financování na úrovni EU i členských států je nezbytné, má-li se zachovat připravenost, rozvíjet infrastruktura, podporovat kapacita a duševní pohoda pracovníků a včasně a účinně reagovat na budoucí mimořádné situace v oblasti zdraví;

Or. en

Pozměňovací návrh 836
Victor Negrescu

Návrh usnesení
Bod 30 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30b. zdůrazňuje, že je důležité investovat do programů zdravotní gramotnosti a prevence, aby občané převzali více odpovědnosti, snížil se tlak na systémy veřejné zdravotní péče a zajistilo se účinnější využívání zdrojů; zdůrazňuje, že prevence, včasná intervence a správné zdravotní návyky založené na řádné informovanosti patří k nákladově nejefektivnějším a nejspravedlivějším opatřením k zajištění jak dobrého zdravotního stavu jednotlivců, tak dlouhodobé udržitelnosti systémů zdravotní péče v celé Unii;

Or. en

Pozměňovací návrh 837
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 30 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30b. zdůrazňuje, že je třeba posílit zapojení zdravotnických a ošetřovatelských pracovníků do výzkumných činností financovaných EU nebo členskými státy, a to jak s cílem podpořit jejich profesní rozvoj a průběžnou odbornou přípravu, tak s cílem zajistit ucelenější přístup v oblasti výzkumu a jeho propojení s praxí;

Or. en

Pozměňovací návrh 838
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 30 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	30c. zdůrazňuje, že je důležité zajistit, aby iniciativy EU zaměřené jak na přenosné tak nepřenosné nemoci zahrnovaly přiměřené financování a opatření k posílení personálního stavu, pokud jde o příslušné zdravotnické pracovníky – například onkologických odborníků v rámci Evropského plánu boje proti rakovině, kardiologů v rámci připravovaného plánu EU pro kardiovaskulární zdraví nebo odborníků na duševní zdraví v rámci budoucí evropské strategie v oblasti duševního zdraví;

Or. en

Pozměňovací návrh 839
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Dílčí nadpis 6

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
Etické a udržitelné modely práce	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 840
Maria Ohisalo, Tilly Metz
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 31

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů a pracovníků v primární péči a uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 841
Pascal Arimont

Návrh usnesení
Bod 31

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů a pracovníků v primární péči ***a*** uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči;	31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů***, kvalifikovaných praktických sester*** a pracovníků v primární péči***, přičemž*** uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči ***a vyzdvihuje vysokou hodnotu tohoto povolání***; ***požaduje, aby finanční prostředky EU byly využívány k financování společné odborné přípravy a digitální infrastruktury s cílem zajistit komplexní integraci mezi primární péčí a specializovanými službami, což umožní například zřídit sítě pro telekardiologické konzultace, díky nimž se zvýší efektivita plánování operací a čekací doby na odborných pracovištích se zkrátí.***

Or. en

Pozměňovací návrh 842
Michalis Hadjipantela

Návrh usnesení
Bod 31

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů a pracovníků ***v*** primární ***péči a*** uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči;	31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů a pracovníků primární ***péče, přičemž*** uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči; ***požaduje, aby finanční prostředky EU byly využívány k financování společné odborné přípravy a digitální infrastruktury s cílem zajistit komplexní integraci mezi primární péčí a specializovanými službami, což umožní například zřídit sítě pro telekardiologické konzultace, díky nimž se zvýší efektivita plánování operací a čekací doby na odborných pracovištích se zkrátí;***

Or. en

Pozměňovací návrh 843
Francesco Torselli, Chiara Gemma, Georgiana Teodorescu, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Návrh usnesení
Bod 31

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů a pracovníků ***v*** primární ***péči a*** uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči;	31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů a pracovníků primární ***péče, přičemž*** uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči; ***požaduje, aby finanční prostředky EU byly využívány k financování společné odborné přípravy a digitální infrastruktury s cílem zajistit komplexní integraci mezi primární péčí a specializovanými službami, což umožní například zřídit sítě pro telekardiologické konzultace, díky nimž se zvýší efektivita***

plánování operací a čekací doby na odborných pracovištích se zkrátí.

Or. en

Pozměňovací návrh 844
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Bod 31

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů a pracovníků v primární péči a uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči;	31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů a pracovníků v primární péči a uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči ***jako součást dobře fungujícího veřejného systému bezplatné zdravotní péče***; ***trvá na tom, že reformy musí podporovat sociální soudržnost a dodržování všeobecného práva na zdraví, a odmítá komercializaci služeb; ;***

Or. el

Pozměňovací návrh 845
Christine Anderson, Petar Volgin

Návrh usnesení
Bod 31

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů a pracovníků v primární péči ***a*** uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči;	31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů a pracovníků v primární péči***, přičemž*** uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči***, požaduje, aby byl zachován odstup farmaceutických firem od regulačních orgánů a organizací pro odbornou přípravu lékařů***;

Or. en

Pozměňovací návrh 846

Veronika Cifrová Ostrihoňová, Irena Joveva, Vlad Vasile-Voiculescu, Jana Toom, Stine Bosse, Hristo Petrov, Olivier Chastel, Grégory Allione

Návrh usnesení
Bod 31

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů a pracovníků ***v*** primární ***péči a*** uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči;	31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů a pracovníků primární ***péče a ke snížení jejich zátěže na základě prevence a zdravotní výchovy od útlého věku, přičemž*** uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči;

Or. en

Pozměňovací návrh 847
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 31

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů a pracovníků ***v*** primární ***péči a*** uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči;	31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů***, lékařů primární zubní péče*** a pracovníků primární ***péče obecně, přičemž*** uznává jejich ***klíčovou*** úlohu v prevenci***, podpoře zdraví, včasné diagnostice, rehabilitaci*** a integrované péči ***o tělesné a duševní zdraví***;

Or. en

Pozměňovací návrh 848
Vytenis Povilas Andriukaitis, Marta Temido, Nikos Papandreou, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 31

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů a pracovníků v primární péči a uznává jejich úlohu v prevenci a	31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů a pracovníků v primární péči a ***v oblasti veřejného zdraví a*** uznává jejich

integrované péči;	úlohu v prevenci***, zvládání nemocí*** a integrované péči;

Or. en

Pozměňovací návrh 849
Laurent Castillo, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 31

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů a pracovníků v primární péči a uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči;	31. vyzývá k větší podpoře praktických lékařů***, kvalifikovaných zdravotních sester*** a pracovníků v primární péči a uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči;

Or. fr

Pozměňovací návrh 850
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge

Návrh usnesení
Bod 31

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
31. vyzývá k větší podpoře ***praktických lékařů a*** pracovníků ***v primární péči*** a uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči;	31. vyzývá k větší podpoře ***všech*** pracovníků ***ve zdravotnictví*** a uznává jejich úlohu v prevenci a integrované péči;

Or. fr

Pozměňovací návrh 851
Veronika Cifrová Ostrihoňová, Irena Joveva, Vlad Vasile-Voiculescu, Jana Toom, Stine Bosse, Olivier Chastel, Grégory Allione

Návrh usnesení
Bod 31 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

31a. vyzývá k posílení úlohy praktických lékařů v systémech zdravotní péče a k uznání jejich úlohy při snižování zátěže specializovaných lékařů a nemocnic; požaduje podporu praktických lékařů na základě i) zvýšení počtu studentů všeobecného lékařství, ii) vypracování krizových plánů, které umožní přechod zaměstnanců z jiných lékařských oborů a iii) vytvoření pobídek pro zřizování klinik všeobecné zdravotní péče s cílem zajistit mezigenerační obměnu zdravotnického personálu;

Or. en

Pozměňovací návrh 852
Sirpa Pietikäinen

Návrh usnesení
Bod 31 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	31a. uznává klíčovou úlohu komunitních lékárníků jako důvěryhodných zdravotnických pracovníků, kteří pro pacienty často představují první kontaktní osoby; zdůrazňuje, že škála služeb, které lékárníci pacientům poskytují, se rozšiřuje, přičemž nyní zahrnuje i očkování, screening, kontrolu léčby chronických onemocnění a revizi medikace; zdůrazňuje, že větší podpora a integrace lékárníků do víceoborových zdravotnických týmů má zásadní význam pro posílení odolnosti systémů zdravotní péče v celé Unii;

Or. en

Pozměňovací návrh 853
Nicolás González Casares

Návrh usnesení

Bod 31 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	31a. vyzývá Komisi, aby kladla větší důraz na dodržování evropského pracovního práva, zejména pokud jde o uzavírání mnohočetných smluv na dobu určitou za účelem pokrytí stabilních a trvalých potřeb, což oslabuje práva zdravotnických pracovníků na jistotu zaměstnání; zdůrazňuje riziko, které pro kvalitu zdravotní péče představuje uzavírání velmi krátkodobých smluv;

Or. en

Pozměňovací návrh 854
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 31 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	31a. vybízí členské státy, aby přednostně investovaly do preventivních služeb a služeb na podporu zdraví v rámci primární péče; podporuje začlenění odborníků v oblasti duševního zdraví, specializovaných zdravotnických administrativních pracovníků, sociálních pracovníků a rodinných pečovatelů do multidisciplinárních týmů primární péče, jejichž nedílnou součástí by se měli stát;

Or. en

Pozměňovací návrh 855
Marie-Luce Brasier-Clain, Aleksandar Nikolic, Nikola Bartůšek, Valérie Deloge, Margarita de la Pisa Carrión

Návrh usnesení
Bod 31 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	31a. doporučuje podporovat domácí péči a pomoc osobám pečujícím o rodinné příslušníky, aby se zmírnil tlak na nemocniční systém a na zdravotnické pracovníky a aby osoby, kterým je péče poskytována, mohly zůstat ve svém domácím prostředí;

Or. fr

Pozměňovací návrh 856
Margarita de la Pisa Carrión, Pál Szekeres

Návrh usnesení
Bod 31 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	31a. zdůrazňuje, že je třeba obnovit model péče zaměřený na člověka a hodnotu lidského života a vážit si lékařského poslání, kterým je uzdravovat lidi, a obnovit prestiž a důstojnost zdravotnického povolání obecně;

Or. en

Pozměňovací návrh 857
Kathleen Funchion

Návrh usnesení
Bod 31 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	31a. zdůrazňuje, že je důležité pokračovat v dialogu se sociálními partnery, zdravotnickými pracovníky a dalšími zúčastněnými stranami, a vyzývá členské státy, aby zajistily komplexní konzultační procesy, pokud jde o jakékoli změny politiky.

Or. en

Pozměňovací návrh 858
Sirpa Pietikäinen

Návrh usnesení
Bod 31 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	31b. vyzývá ke zřízení účinnějších, integrovanějších a udržitelnějších systémů zdravotní péče tím, že se zajistí, aby služby formální zdravotní a sociální péče byly lépe koordinovány s potřebami neformálních pečovatelů a příjemců péče a lépe na ně reagovaly; zdůrazňuje, že uznání a podpora neformální péče prostřednictvím vhodných služeb, odborné přípravy a odlehčovacích opatření může zlepšit celkovou kvalitu, dostupnost a udržitelnost systémů péče;

Or. en

Pozměňovací návrh 859
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 31 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	31b. zdůrazňuje, že v oblasti primární péče je důležité zajistit řádnou infrastrukturu, kvalifikované zaměstnance a dostatečnou ordinační dobu, aby příslušní zdravotníci mohli poskytovat účinnou preventivní a holistickou péči, zejména v souvislosti s chronickými onemocněními, jako jsou kardiovaskulární onemocnění, cukrovka, rakovina, obezita, neurologické poruchy, rizika související s životním stylem a problémy v oblasti duševního zdraví;

Or. en

Pozměňovací návrh 860
Sirpa Pietikäinen

Návrh usnesení
Bod 31 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	31c. zdůrazňuje, že je důležité podporovat multidisciplinární spolupráci napříč odvětvími zdravotnictví a péče a sdružovat odborníky, jako jsou lékaři, zdravotní sestry, psychologové, fyzioterapeuti, farmaceuti a sociální pracovníci, tak aby poskytovaná péče byla řádně koordinována a zaměřena na potřeby pacienta;

Or. en

Pozměňovací návrh 861
Estelle Ceulemans, Gabriele Bischoff, Marc Angel, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Marit Maij, Isilda Gomes, Romana Jerković, Klára Dobrev, Evelyn Regner, Marianne Vind

Návrh usnesení
Bod 32

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
32. požaduje, aby reformy respektovaly zásadu subsidiarity a zároveň podporovaly koordinaci a výměnu osvědčených postupů na úrovni EU;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 862
Sirpa Pietikäinen

Návrh usnesení
Bod 32

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

32. požaduje, aby ***reformy respektovaly zásadu*** subsidiarity ***a zároveň podporovaly koordinaci a výměnu osvědčených postupů*** na úrovni EU;	32. požaduje, aby ***EU překonala roztříštěnost a posílila spolupráci v oblasti zdravotní politiky, zejména s cílem zajistit účinnou společnou připravenost a reakci na krize, přičemž musí být ovšem dodržována zásada*** subsidiarity***; zdůrazňuje, že tato koordinace musí být rozvíjena a testována v dobách míru prostřednictvím strukturovaných mechanismů pro sdílení informací, společné plánování, společné zadávání veřejných zakázek a společné vytváření zásob, aby členské státy mohly v budoucnosti jednat při mimořádných situacích v oblasti zdraví rychle a kolektivně; zdůrazňuje, že posílená spolupráce a solidarita*** na úrovni EU ***má zásadní význam pro vybudování skutečně odolné evropské zdravotní unie***; ***připomíná, že v souladu s článkem 5 Smlouvy o Evropské unii může Unie jednat, pokud cílů určité činnosti nemůže být uspokojivě dosaženo na úrovni členských států, a že podle článku 168 Smlouvy o fungování Evropské unie má činnost Unie doplňovat vnitrostátní politiky a řešit přeshraniční zdravotní hrozby;***
	Or. en

Pozměňovací návrh 863
Veronika Cifrová Ostrihoňová, Irena Joveva, Vlad Vasile-Voiculescu, Jana Toom, Stine Bosse, Hristo Petrov, Olivier Chastel, Grégory Allione

Návrh usnesení
Bod 32

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
32. ***požaduje, aby reformy respektovaly zásadu subsidiarity a zároveň podporovaly*** koordinaci a výměnu osvědčených postupů ***na úrovni EU***;	32. ***opakuje, že politiky EU mohou hrát klíčovou úlohu při spouštění vnitrostátních reforem podporujících*** koordinaci a výměnu osvědčených postupů***, přičemž je třeba zohledňovat rozmanitost vnitrostátních systémů zdravotní péče a dodržovat zásadu***

subsidiarity;

Or. en

Pozměňovací návrh 864
Vytenis Povilas Andriukaitis, Marta Temido, Nikos Papandreou, Pierre Jouvet

Návrh usnesení
Bod 32

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
32. požaduje, aby reformy respektovaly zásadu subsidiarity a zároveň podporovaly koordinaci a výměnu osvědčených postupů na úrovni EU;	32. požaduje, aby reformy respektovaly zásadu subsidiarity a ***proporcionality a*** zároveň podporovaly koordinaci***, spolupráci*** a výměnu osvědčených postupů na úrovni EU;

Or. en

Pozměňovací návrh 865
Giorgos Georgiou

Návrh usnesení
Bod 32 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	32a. vyzývá k větším investicím do pracovní síly v rámci onkologické péče, neboť jsou nezbytné pro zvrácení rostoucího trendu ve výskytu rakoviny v Evropě.

Or. en